

El Papelillo

The Leaflet

Revista Mensual del Jardín Botánico de Vallarta
The Monthly Magazine of the Vallarta Botanical Garden

Diciembre – December 2024



¡GANADOR!

Asociación de Jardines Públicos de America
Reconocimiento a la Excelencia en Jardines 2022

WINNER!

American Public Garden's Association
Garden Excellence Award 2022



VOLUMEN
12
año/ year 14



Vallarta Botanical Garden

Hacienda de Oro
Restaurante Bar

**¡Comida en los Jardines
una Tradición Vallartense!**

**Lunch at the Gardens,
a Vallarta Tradition!**

Comida Mexicana - Horno de Leña para Pizzas - Barra de Tequila
Mexican Food - Wood-Burning Pizza Oven - Tequila Bar

Winner! 2022 Garden of Excellence Award
American Public Garden Association

Carr. Puerto Vallarta a Barra de Navidad Km. 24 Las Juntas
y los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco, C.P. 48447

30 min South
of Puerto Vallarta

Tel: +52 322 223 6182



@vbgardens



vbgardensac



CONTENIDO | CONTENTS

2.

Rincón del Curador Curator's Corner

8. Ave Mexicana del Mes
Mexican Bird of the Month

10.

Orquídea Mexicana del Mes Mexican Orchid of the Month

26. Programa Educativo
Educational Program
- 40 Héroe del Mes en el Jardín
Garden Hero of the Month

44.

Lista de Miembros List of Members

Editores Ejecutivos

Executive Editors

Cristóbal Sánchez Sánchez
Robert Price

Colaboradores

Contributors

Marcia Blondin
T.J. Hartung
Jesús Ángel Barajas
Eduardo Villegas

Diseñador Gráfico

Graphic Designer

Daniel Curiel

Síguenos: Follow us:



vbgardensac



vbgardens



vbgarden



vbgardens



Click here to leave us
a review on Google!

De 10Best.com, [16 de mayo] © [2018] Gannett-10Best.com. Todos los derechos reservados.
Usado con permiso y protegido por las leyes de derechos de autor de los Estados Unidos.
Se prohíbe la impresión, copia, redistribución o retransmisión de este Contenido sin el permiso expreso por escrito.
From 10Best.com, [May 16] © [2018] Gannett-10Best.com. All rights reserved. Used by permission and protected by the
Copyright Laws of the United States. The printing, copying, redistribution, or retransmission of this Content without
express written permission is prohibited.

Rincón del Curador

Queridos miembros y amigos del Jardín,

El nuevo año se acerca rápidamente, y aquí en el Jardín Botánico de Vallarta nos estamos preparando para un 2025 lleno de acción. Pero antes de que termine el año, tomemos un momento para reflexionar sobre las grandes cosas que han sucedido aquí y el impacto que logramos en los últimos 12 meses.

El jardín invirtió en su infraestructura y en su compromiso a largo plazo con la excelencia hortícola mediante la construcción de un invernadero de última generación de 1,860 metros cuadrados. Trabajando en conjunto con el laboratorio de orquídeas in vitro del jardín, el nuevo invernadero ya está lleno de orquídeas jóvenes que crecen con fuerza, listas para ser utilizadas en las exhibiciones hortícolas del jardín.

Nuestro equipo representó a Puerto Vallarta en escenarios internacionales al participar en conferencias en Taiwán, Singapur y Boston.

Quizá lo más importante sea que el área que rodea al Jardín Botánico, incluyendo el río Horcones, fue designada como Área Natural Protegida por el estado de Jalisco (Área Estatal de Protección Hidrológica Sierra El Cuale).

A lo largo del año, los programas académicos del Jardín sirvieron a nuestras comunidades locales, fomentando el amor por la naturaleza y el medio ambiente. Te invitamos a visitar nuestro módulo educativo y conocer a nuestro biólogo y botánico residente cuando nos visites.

Nuestros esfuerzos de conservación continúan generando resultados positivos para las especies locales, y este año se adquirieron más terrenos que se sumaron a las reservas de conservación del jardín.

Nuestro Jardín es la organización ambiental más grande de la región occidental de México, trabajando a nivel local. Los jardines botánicos son una fuerza civilizadora y un impulso positivo para nuestra comunidad. Nuestro galardonado Jardín ha trabajado arduamente para convertirse en uno de los activos culturales más importantes de Puerto Vallarta y en un generador de turismo para toda la región. Por favor, considera apoyar al Jardín con una donación deducible de impuestos de fin de año.

El Jardín Botánico de Vallarta crea vida y belleza, ofreciendo experiencias únicas y agradables para visitantes y residentes. Hacemos un llamado directo de recaudación de fondos solo una vez al año, y esta es nuestra oportunidad. Por favor, apoya el trabajo vital del Jardín Botánico de Vallarta hoy mismo.

**Con mucho aprecio desde el Jardín,
Robert Price
Fundador y Curador,
Jardín Botánico de Vallarta**





Curator's Corner

Dear Members and Friends of the Garden,

The new year is fast approaching, and here at Vallarta Botanical Garden, we are gearing up for an action-packed 2025! But before the ball drops, let's take a moment to reflect on the great things that have happened here and the impact that was made over the last 12 months.

The garden invested in its infrastructure and long term commitment to horticultural Excellence with the construction of our 20,000 square foot state of the art greenhouse. Working together with the garden's invitro orchid lab, the new greenhouse is already full of baby orchids that are reaching for the sky, ready to be used in the gardens horticultural displays.

Our team represented Puerto Vallarta on a global stage with the garden presenting at International conferences in Taiwan and Singapore and in Boston.

Perhaps most importantly, the area around the botanical garden including the Horcones River was designated a natural protected area by the state of Jalisco (Sierra El Cuale State Hydrological Protection Area)..

Throughout the year, the Garden's academic programs serve our local communities, fostering a love of nature and the environment. Please stop by our educational desk and meet our resident biologist and botanist when you visit us. Our conservation efforts continue to yield positive results for area species, with more land purchased and added to the gardens conservation holding this year.

Our Garden is the largest environmental organization in West Mexico, working on the local level. Botanical gardens are a civilizing force and a positive boost for our community. Our award-winning Garden has worked hard to become one of Puerto Vallarta's most important cultural assets and tourism generators for the entire region. Please consider supporting the Garden with a year-end tax-deductible gift.

The Vallarta Botanical Garden creates life and beauty and offers unique and enjoyable experiences for visitors and residents. We make one direct fundraising appeal each year, and this is it. Please kindly support the vital work of Vallarta Botanical Garden today!

**With much appreciation from the Garden,
Robert Price
Founder and Curator,
Vallarta Botanical Garden**



American
Public Gardens
Association

PREMIO 2022 A LA EXCELENCIA EN JARDINES 2022 AWARD FOR GARDEN EXCELLENCE

El Jardín Botánico de Vallarta figura entre los más famosos e importantes jardines públicos de Norteamérica, y es el primer jardín fuera de EE.UU. que gana este premio. / [The Vallarta Botanical Garden is now rated among North America's most famous and important public gardens, and is the first garden outside the US to ever win this top honor.](#)

Ganadores del Premio a la Excelencia en Jardines de la Asociación Americana de Jardines Públicos por año: / [Winners of American Public Gardens Association Gardens of Excellence Award by year:](#)

- 2003 - Ganna Walska Lotusland, Santa Barbara, CA
- 2004 - Missouri Botanical Garden, St. Louis, MO
- 2005 - Olbrich Botanical Gardens, Madison, WI
- 2006 - Chicago Botanic Garden, Chicago, IL
- 2007 - Chanticleer Foundation, Wayne, PA
- 2008 - Bloedel Reserve, Bainbridge Island, WA
- 2009 - Betty Ford Alpine Gardens, Vail, CO
- 2010 - Smithsonian Gardens, Washington, D.C.
- 2011 - Bok Tower Gardens, Lake Wales, FL
- 2012 - Springs Preserve, Las Vegas, NV
- 2013 - Sarah P. Duke Gardens, Durham, NC
- 2014 - Longwood Gardens, Kennett Square, PA
- 2015 - Ladybird Johnson Wildflower Center, Austin, TX
- 2016 - Crosby Arboretum, Picayune, MS
- 2017 - Naples Botanical Garden, Naples, FL
- 2018 - Denver Botanic Garden, Denver, CO
- 2019 - Brookgreen Gardens, Murrells Inlet, SC
- 2020 - Portland Japanese Garden, Portland, OR
- 2021 - Atlanta Botanical Garden, Atlanta, GA
- 2022 - Vallarta Botanical Garden, Puerto Vallarta, Jal. MEXICO**
- 2023 - Phipps Conservatory and Botanical Gardens, Pittsburgh, PA

INTERNATIONAL GARDEN TOURISM RECOGNITIONS AWARDED

GANADOR DE RECONOCIMIENTOS DE TURISMO INTERNACIONAL

USA TODAY NEWSPAPER

"10 BEST BOTANICAL GARDENS IN NORTH AMERICA"

USA TODAY - PERIÓDICO LÍDER DE EE.UU

"10 MEJORES JARDINES BOTÁNICOS NORTE AMÉRICA"



Canadian Garden Tourism Council
American Public Gardens
Asociación Mexicana de Jardines Botánicos



"LOS 10 MEJORES JARDINES DE AMÉRICA DEL NORTE
POR LOS QUE VALE LA PENA VIAJAR." GANADOR **2013**

"TOP 10 NORTH AMERICAN GARDENS WORTH
TRAVELLING FOR" WINNER **2013**

Atlanta Botanical Garden. Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens. Brentwood Bay (Victoria), British Columbia / Chanticleer. Wayne, Pennsylvania / Filoli Gardens. Woodside, California / Lewis Ginter Botanical Garden. Richmond, Virginia / Missouri Botanical Garden. St. Louis, Missouri / Montreal Botanical Garden. Montreal, Quebec (Victoria), British Columbia / Portland Japanese Garden. Portland, Oregon / Oregon Springs Preserve. Las Vegas, Nevada / Vallarta



"LOS 10 MEJORES JARDINES DE AMÉRICA DEL NORTE
POR LOS QUE VALE LA PENA VIAJAR." GANADOR **2019**

"TOP 10 NORTH AMERICAN GARDENS WORTH
TRAVELLING FOR" WINNER **2019**

Atlanta Botanical Garden, Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens, Victoria, British Columbia / Chanticleer Garden, Wayne, Pennsylvania / Francisco Javier Clavijero Botanic Garden, Xalapa, Veracruz, Mexico / Ganna Walska Lotusland, Montecito, California / Longwood Gardens, Kennett Square, Pennsylvania / Montreal Botanical Garden / Jardin botanique de Montréal, Montréal, Québec / Nikka Yoko Japanese Garden, Lethbridge, Alberta / Red Butte Garden, Salt Lake City, Utah / Vallarta Botanical Garden Puerto Vallarta, Mexico / Botanical Gardens. Puerto Vallarta, Mexico



Bodas & Eventos

¡en el Jardín!

Weddings & Events

at the Garden!



Foto | Photo: Ave Sol

Tel: 322 223 6182

E-mail: admon@vbgardens.org

Español: <https://www.vbgardens.org/es/bodas/>

English: <https://www.vbgardens.org/weddings/>

GARDEN PROFESSIONAL SPOTLIGHT

DR. CRISTÓBAL DANIEL SÁNCHEZ SÁNCHEZ

HEAD OF THE BOTANY AND EDUCATION DEPARTMENT
VALLARTA BOTANICAL GARDEN



TELL US ABOUT YOUR JOURNEY IN THE GARDEN INDUSTRY.

I learned biology from my parents and then botany during my academic training in México by studying the flora of the arid olive groves of the Mezquital Valley, Hidalgo. I also studied the *milpas*—a crop-growing system used throughout Mesoamerica that involves intercropping corn with squash, beans, and other edible plants, including wild ones—of Tlaxcala and the *Abies religiosa* forests of the Sierra Nevada. These experiences as a botanist and forester forged my path in Mexican public gardens. In 2019 I became Director of the Herbarium and Seed Bank of the Francisco Peláez Ethnobotanical Garden in Cholula, Puebla, where they study more than 600 plant species with beneficial medicinal, culinary, and cosmetic value.

In 2022 I moved to the west coast of Mexico to continue my professional career as Head of the Botany and Education Department of the Vallarta Botanical Garden (VBG) in the state of Jalisco, where I oversee the plant collections and records and coordinate environmental education programs for neighboring communities. The VBG is a national leader in conservation and protects more than 123 hectares of forest habitat in one of the most diverse and unexplored regions of our country.

My work in botanic gardens has connected me to the Mexican Association of Botanic Gardens, the Botanic Gardens Conservation International (BGCI), and the American Public Gardens Association (APGA). I have received invaluable

support for my professional development including a Longwood scholarship to attend the 2023 APGA conference in Dallas, Texas, and two BGCI scholarships for the Caribbean and Central American Garden Network meeting in Cartagena, Colombia, and the BGCI Global Botanic Gardens Congress in Singapore.

TELL US ABOUT A RECENT PROJECT YOU WORKED ON.

I'm currently working on two BGCI-supported projects at the VBG: *in vitro* culture of four native *Encyclia* orchids, and acorn sampling of two critically endangered oaks from Western Mexico, the latter also with support from The Morton Arboretum and ArbNet and the collaboration of Adam Black from the Bartlett Arboretum. In addition, I coordinate the "*Plantas Mexicanas*," a science communication project that has more than 70,000 followers on social media and seeks out new plant species in my country. We recently discovered and described a new species at VBG within the Horcones river basin, *Polystemma horconesensis* (pictured above).

WHAT DO YOU FIND TO BE THE MOST REWARDING THING ABOUT WORKING IN THIS FIELD?

I have learned so much throughout all these experiences with the public garden community. One of the most fulfilling has been collaborating with incredible professionals who work for the benefit of the environment and give hope for the future of coexistence between nature and people. 🌿



Foto | **Photo:** © Ric Chamblee

Ave Mexicana del Mes

Mexican Bird of the Month

Aguililla Cola Corta / Short-tailed Hawk

Buteo brachyurus



Por | **By** Nat. Eduardo Villegas

Existen dos subespecies de la Aguililla Cola Corta: *Buteo brachyurus* subsp. *brachyurus* cuyo plumaje es más claro y se distribuye en todo el norte de Sudamérica hasta el norte de Argentina. La otra subespecie *B. brachyurus* subsp. *fuliginosus*, tiene un plumaje más oscuro y se distribuye desde el sur de Florida y suroccidente de Estados Unidos hasta Panamá. Esta última es la que se encuentra en los alrededores del Jardín Botánico de Vallarta en Jalisco, Mexico, y un aspecto interesante es que pasa por tres fases de coloración durante su desarrollo hasta adquirir el plumaje totalmente negro de los adultos.

Los machos son un poco más pequeños que las hembras y frecuentemente se les observa planeando con las alas hasta que encuentran a su presa y se dirigen hacia ella cayendo súbitamente en picada.

Si te gusta observar aves no puedes perderte la oportunidad de visitar el Jardín Botánico de Vallarta. Procura llegar muy temprano y recuerda que abrimos de 9:00am a 6:00 pm todos los días durante esta temporada navideña.

There are two subspecies of the Short-tailed Hawk: *Buteo brachyurus* subsp. *brachyurus*, which has lighter plumage and is distributed throughout northern South America to northern Argentina. The other subspecies, *B. brachyurus* subsp. *fuliginosus*, has darker plumage and is distributed from southern Florida and the southwestern United States to Panama. The latter is the one found around the Vallarta Botanical Garden in Jalisco, Mexico, and an interesting aspect is that it has three phases of coloration during its development until acquiring the completely black plumage of the adults.

The males are a little smaller than the females and are frequently observed gliding with their wings until they find their prey and head towards it, suddenly diving.

If you like bird watching, you cannot miss the opportunity to visit the Vallarta Botanical Garden. Please make sure to arrive early and remember that we are open from 9:00am to 6:00pm every day during this holiday season.



Foto | Photo: © Eric Hunt

Orquídea Mexicana del Mes / **Mexican Orchid** **of the Month**

Hagsatera rosilloi

Por | **By** Jesús Ángel Barajas Fragoso

Cerramos el año con una oportunidad única en el universo de las orquídeas pues la especie de este mes solo florece en invierno.

El género *Hagsatera* fue descrito por Roberto González Tamayo y nombrado en honor de Eric Hágsater, ambos orquideólogos mexicanos y está conformado solo por dos especies, una de ellas se encuentra en nuestro jardín: *H. rosilloi*, la cual se distribuye exclusivamente en el estado de Jalisco. Habita en vegetación de pinos-encinos como la que se encuentra en el Santuario del Ocelote de nuestro jardín y en otros tipos de bosques. Aunque es epífita (crece sobre árboles) también le gusta crecer sobre rocas, es decir, es litófito.

No te pierdas la oportunidad de conocer las colecciones de plantas nativas del Jardín Botánico de Vallarta en esta época

We close the year with a unique opportunity in the orchid universe as this month's species only blooms in winter.

The genus *Hagsatera* was described by Roberto González Tamayo and named in honor of Eric Hágsater, both Mexican orchidologists, and is made up of only two species, one of which is found in our garden: *H. rosilloi*, which is distributed exclusively in the state of Jalisco. It lives in pine-oak vegetation such as that found in the Ocelot Sanctuary in our garden and in other types of forests. Although it is epiphytic (it grows on trees), it also likes to grow on rocks, that is, it is lithophytic.

Don't miss the opportunity to see the collections of native plants at the Vallarta Botanical Garden during this December season.

JARDÍN BOTÁNICO DE VALLARTA CELEBRÓ SUS 19 AÑOS DE HISTORIA,

EN EL MARCO DEL DÍA NACIONAL DE LOS JARDINES BOTÁNICOS

**Celebrated its 19 years of history, within the
framework of the National Botanical Gardens Day**



Por | **By** Dra. Carmen Anaya & Dr. Cristóbal Sánchez

El pasado viernes 15 de noviembre, el Jardín Botánico de Vallarta celebró sus diecinueve años de historia en la conservación y educación ambiental en el marco del 19° Día Nacional de los Jardines Botánicos de la Asociación Mexicana de Jardines Botánicos. Es uno de los pocos sitios en la bahía de Banderas, donde los visitantes disfrutaban a través de la contemplación de la naturaleza.

En el evento participaron por parte del municipio de Puerto Vallarta, el Dr. Bartolo Cruz Romero, Subdirector de Ecología y por parte de Cabo Corrientes, Joaquín Romero Bravo, Presidente Municipal y varios regidores; Juan Carlos Gutiérrez, Presidente del Ejido Juntas y Veranos. Asimismo, en calidad de miembro del Consejo de investigación del Jardín Botánico se contó con la presencia de la Dra. Carmen Anaya. Coordinó el evento el Dr. Cristóbal Sánchez Sánchez, biólogo responsable del Departamento de Botánica y Educación en el Jardín Botánico.

Las actividades del festejo fueron variadas y enriquecedoras, comenzando con un recorrido guiado a cargo del naturalista Eduardo Villegas y una conferencia acerca Herbolaria y plantas medicinales de México dictada por el Dr. Cristóbal Sánchez. Asimismo, se expusieron colecciones biológicas del Laboratorio de Biodiversidad y Servicios Ecosistémicos del Centro Universitario de la Costa de la

Last Friday, November 15, the Vallarta Botanical Garden celebrated its nineteen years of history in conservation and environmental education within the framework of the 19th National Day of Botanical Gardens of the Mexican Association of Botanical Gardens. It is one of the few sites in Banderas Bay where visitors enjoy contemplating nature.

The event was attended by Dr. Bartolo Cruz Romero, Deputy Director of Ecology, from the municipality of Puerto Vallarta, and by Joaquín Romero Bravo, Municipal President, and several councilors from Cabo Corrientes; Juan Carlos Gutiérrez, President of the Juntas and Veranos Ejido. Also Dr. Carmen Anaya attended as a member of the VBG Research Council. The event was coordinated by Dr. Cristóbal Sánchez Sánchez, biologist in charge of the Department of Botany and Education at the Botanical Garden.

The activities of the celebration were varied and enriching, starting with a guided tour by naturalist Eduardo Villegas and a lecture on Herbalism and medicinal plants of Mexico given by Dr. Cristóbal Sánchez. In addition, Biological collections from the Biodiversity and Ecosystem Services Laboratory of the University Center of the Coast of the University of Guadalajara were also exhibited, led by Joanna Jasmine Suarez Torres, Amairany Yazmin Angeles Garcia, Oscar Rodriguez



Universidad de Guadalajara Joanna Jazmín Suárez Torres, Amairany Yazmín Ángeles García, Oscar Rodríguez Ramos, Norma Nahola López Salazar y Luis Enrique Cano Sánchez. Se impartió una demostración del fascinante micromundo de las mariposas, por la Maestra Alejandra Hernández y la bióloga Dulce Honorato del Mariposario Morpho en Mismaloya. También hubo talleres de arte con flores y zanza folclórica a cargo del grupo Tiult integrado por jóvenes de El Tuito, Cabo Corrientes. Para finalizar se llevó a cabo la premiación del Concurso de dibujo infantil "Coloreando la conservación", en el cual participaron 29 jóvenes de la región de entre 7 y 14 años. En la siguiente página puedes ver los dibujos premiados.

El Jardín Botánico de Vallarta agradece a todas y todos quienes participaron en el festejo e invita a todo el público en general a que visite este maravilloso sitio natural, ubicado en la ribera del río Los Horcones y el límite geográfico entre los municipios de Puerto Vallarta y Cabo Corrientes, Jalisco.

Ramos, Norma Nahola Lopez Salazar and Luis Enrique Cano Sanchez. A demonstration of the fascinating microworld of butterflies was given by Professor Alejandra Hernández and biologist Dulce Honorato from the Morpho Butterfly Farm in Mismaloya. There were also art workshops with flowers and folk dance by the Tiult group made up of young people from El Tuito, Cabo Corrientes. Finally, the award ceremony of the Children's Drawing Contest "Coloring Conservation" was held, in which 29 young people from the region between 7 and 14 years old participated. On the following page you can see the award-winning drawings.

The VBG thanks everyone who participated in the celebration and invites to visit this wonderful natural site, located on the banks of the Los Horcones River and the geographic border between the municipalities of Puerto Vallarta and Cabo Corrientes, Jalisco.



Emma Victoria Ramírez Díaz, 8 años
Ganadora por desempeño técnico,
Categoría Primaria



Roxana Isabel Díaz Gutiérrez, 11 años
Ganadora de mención honorífica
Categoría Primaria



Lilian Valentina Peña Godínez
Premio especial
Categoría Primaria



Mateo Caleb Parral Piña, 11 años
Premio especial
Categoría Primaria



Kenya Leticia Covarrubias, 10 años
Ganadora por reacciones en Facebook
Categoría Primaria



Abigail Martínez Valdovinos, 13 años
Ganadora por desempeño técnico
Categoría Secundaria



Ruth Naomi Urrutia Cruz, 10 años
Premio especial
Categoría Primaria



Jonathan Aldair Fregoso Gutiérrez, 14 años.
Premio especial
Categoría Primaria



Assly Vanessa Palomera Gutiérrez, 14 años
Ganadora de mención honorífica
Categoría Secundaria



Vallarta Botanical Garden Evergreen Society

Making a bequest to the Garden creates a lasting legacy to the VGB for the generations to come.

Dear Member or Friend of Vallarta Botanical Garden,

Vallarta Botanical Garden is now presenting a new way to participate in the long-term preservation and sustainability of the Botanical Garden, "The Evergreen Society". The goal of the Evergreen Society is to preserve this vital sanctuary forever by remembering the Vallarta Botanical Garden in your will or living trust. The Garden became world-famous in less than 20 years.

We won the most important award possible for a botanical or public garden on the continent of North America, the 2022 Garden of Excellence Award. It is the American Public Garden Association's highest honor. The award places Vallarta Botanical Garden in a small group whose ranking is considered the top in every category.



Puerto Vallarta, Mexico, has earned its place in the hearts of various extraordinary people worldwide. When we lose someone with connections to this unique community, we seek a peaceful and beautiful setting to honor their life and memory. Our Garden is one such place!

We need your help to preserve this important sanctuary for ever.

Including the Vallarta Botanical Garden in your wills, trusts, and estate planning is an investment in the long-term viability of this important natural sanctuary for Puerto Vallarta and the exquisite flora of Mexico and world tropics. A member of the Evergreen Society would be happy to talk to you about the best options for optimizing your philanthropic potential.



Plan your Gift

Please schedule an appointment with your financial planner today to include Vallarta Botanical Garden in your plans!

	Your Giving Goals	Benefits	How To Give It
Bequest	Defer a gift until after your death	• Lifetime control of estate • May reduce estate tax	Name Vallarta Botanical Gardens as a beneficiary in your will
Life Insurance	Make a significant gift without a large cash outlay	• Can use existing policy or establish a new one • Possible estate tax savings	Name Vallarta Botanical Gardens as policy beneficiary
Retained Life Estate	Donate property now, but continue to live there	• Generate large current income tax deduction • Retain use and enjoyment of home, farm or vacation property during life	Transfer ownership to Vallarta Botanical Gardens now and retain right to use and enjoy property during your life
Charitable Gift Annuity	Receive fixed annual payments – guaranteed	• Income tax deduction • Fixed payments for life • Partially tax-free income	Establish CGA contract with Vallarta Botanical Gardens that pays you fixed income

To speak a representative
Membership & Philanthropy

 **Anne Marie Haynes**
Treasurer

canadiancshf@gmail.com



Día de Muertos

Day of the Deads

Por | **By** Dr. Cristóbal Sánchez

El Jardín Botánico de Vallarta se vistió de colores y tradición para celebrar el Día de Muertos. Durante esta festividad emblemática de México, los visitantes disfrutaron de nuestro altar, velas y ofrendas que honran la memoria de amigos de nuestro Jardín Botánico que han partido, así como reconocidos artistas y famosas personalidades de la botánica mexicana.

Además, el jardín ofreció el taller de separadores florales, un recorrido guiado sobre plantas consideradas sagradas por varias culturas, presentaciones de danza tradicional, música en vivo, pintacaritas y un Concurso de Catrinas.

La celebración del Día de Muertos en el Jardín Botánico de Vallarta ha sido una oportunidad única para sumergirse en la riqueza cultural de México y rendir homenaje a los ancestros en un entorno lleno de vida.

The Vallarta Botanical Garden was adorned with vibrant colors and cultural elements to celebrate the Day of the Dead. During this iconic Mexican holiday, visitors appreciated our altar, candles, and offerings that honored the memory of departed friends of our Botanical Garden, as well as distinguished artists and notable figures in Mexican botany.

In addition, the garden offered a workshop on flower separators, a guided tour of plants considered sacred by various cultures, traditional dance performances, live music, face painting and a Catrina Contest.

The celebration of the Day of the Dead at the Vallarta Botanical Garden has been a unique opportunity to immerse oneself in the cultural richness of Mexico and pay tribute to ancestors in an environment full of life.







Jardín de Muertos

Vallarta Botanical Garden

Solo dispersión de cenizas | Ash scattering only

“Que la Paz te encuentre aquí”

“May Peace find you here”

Consulte el servicio de cremación en su funeraria de confianza

Consult your funeral home for cremation services.

Puerto Vallarta, México, se ha ganado un lugar en los corazones de una variedad de personas extraordinarias de todo el mundo. Cuando perdemos a alguien que tiene conexiones con esta comunidad especial, buscamos un entorno pacífico y de belleza inimaginable donde podemos honrar su vida y memoria.

Puerto Vallarta, Mexico, has earned its place in the hearts of a variety of extraordinary people from around the world. When we lose someone who has connections to this special community, we seek a peaceful and beautiful setting where we can honor their life and memory our Garden is one such place.

La serenidad y belleza de nuestro santuario natural lo hacen el lugar perfecto para recordar a las personas de nuestras vidas. Muchas de las distintivas luminarias de Vallarta ya son conmemoradas en el Jardín Botánico de Vallarta. Sus familiares y amigos encuentran en cada visita al Jardín una oportunidad para reflexionar y celebrar la vida de sus seres queridos.

The serenity and beauty of our natural sanctuary is a perfect place to remember special people of our lives. Many of Vallarta's distinguished luminaries have already been memorialized at the Vallarta Botanical Garden. Their friends and family find a trip to the Garden provides a setting for reflection and a celebration of life.

Celebramos el 2 de noviembre de cada año, con un evento tradicional mexicano “Noche de los Muertos” en el cementerio con velas, altares y ofrendas.

We celebrate November 2nd each year, with a traditional Mexican “Noche de los Muertos” event inside the cemetery with candles, altars and offerings.

Paquete Básico

Su paquete incluye:

Basic Package

Your package includes:



Piedra sepulcral de cantera con cruz.
Cantera tombstone with cross.

+



Azulejo conmemorativo con el nombre de la persona y las fechas.
Memorial tile with the person's name and important dates.

+



Dispersión de cenizas y el Evento Noche de los Muertos.
Ash scattering and the "Noche de Muertos Event".

+



Un año de Membresía Padrino
One-Year Sustaining Membership

Precio especial | Special price
\$48,000 pesos

Paquete de Cenizas Ash Package



Dispersión de cenizas
Ash scattering

+



Entrada al Jardín
Garden Entrance

Precio especial | Special price
\$4,000 pesos

Piedra sepulcral de cantera con una cruz

Tamaño: 60 cm ancho x 150 cm alto

Cantera tombstone with cross

Size: 24" wide x 60" high



Piedra sepulcral de cantera con la Estrella de David

Tamaño: 60 cm ancho x 140 cm alto

Cantera tombstone Star of David

Size: 24" wide x 59" high

Otras opciones ceremoniales disponibles:

Permítanos ayudarle con otras necesidades.

- Velas
- Arreglos florales
- Uso de la Capilla
- Transporte
- Música especial
- Piedra sepulcral de cantera a su elección
- Sacerdote, Ministro ó Rabino
- Plantación de árbol de la vida
- Servicio de recepción sepulcral para 100 personas
- Muebles (sillas y mesas)
- Servicio de alimentos y bebidas
- SOLICITE UN PRESUPUESTO

Other ceremonial options available:

Please let us help you with your other needs.

- Candles
- Floral arrangements
- Use of the Chapel
- Transportation
- Special music
- Cantera tombstone of your choice
- Priest, Minister or Rabbi
- Tree of Life-tree planting
- Reception service for up to 100 people
- Furniture (chairs and tables)
- Food and beverage service
- ASK FOR A QUOTE

Cementerio Interreligioso Interfaith Cemetery



Para más información:
For more information:

Tel. 322 223 6182 | info@vbgardens.org
Carretera Puerto Vallarta a Barra de Navidad km 24.
Las Juntas y los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco.
www.vbgardens.org



Festival de la Guacamaya Verde

Green Macaw Festival

Por | By Dr. Cristóbal Sánchez

El 30 de noviembre, el Jardín Botánico de Vallarta participó en el 2do Festival de la Guacamaya Verde, organizado por Unidos por las Guacamayas en Boca de Tomatlán con el apoyo de más de 25 organizaciones y empresas de la región.

Este evento, celebrado a tan solo metros de la playa, ofreció una variedad de actividades para toda la familia, incluyendo talleres de manualidades, cuenta-cuentos, una mesa científica, un mural para colorear, y música en vivo. Además, se llevaron a cabo actividades de conservación de ballenas y delfines, destacando la importancia de proteger la fauna marina.

La comunidad de Boca de Tomatlán jugó un papel crucial en el éxito del festival, proporcionando el espacio y la confianza necesarios para llevar a cabo este proyecto. Es importante mencionar que aún está abierta la convocatoria del Primer Concurso de Arte "Los recursos naturales de la Bahía de Banderas", así que no te quedes fuera tienes hasta el 23 de enero de 2025 para enviar tu obra.

¡Participa y gana increíbles premios de los patrocinadores del Festival de la Guacamaya Verde!

On November 30th, the Vallarta Botanical Garden participated in the 2nd Green Macaw Festival, organized by Unidos por las Guacamayas in Boca de Tomatlán with the support of more than 25 organizations and companies in the region.

This event, held just meters from the beach, offered a variety of activities for the whole family, including craft workshops, storytelling, a scientific table, a coloring mural, and live music. In addition, whale and dolphin conservation activities were carried out, highlighting the importance of protecting marine fauna.

The Boca de Tomatlán community played a crucial role in the success of the festival, providing the space and trust needed to carry out this project. It is important to mention that the call for the First Art Contest "The Natural Resources of Banderas Bay" is still open, so don't miss out - you have until January 23, 2025 to send your work.

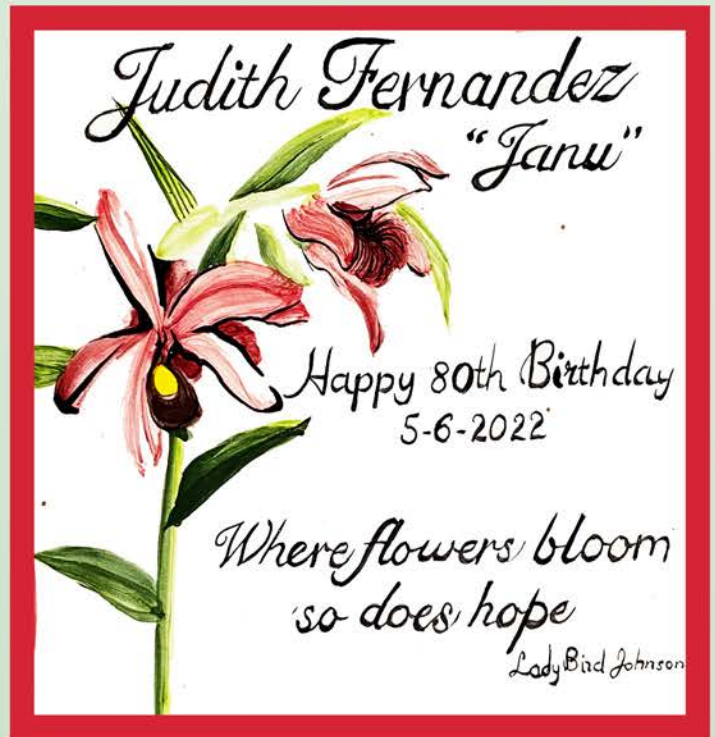
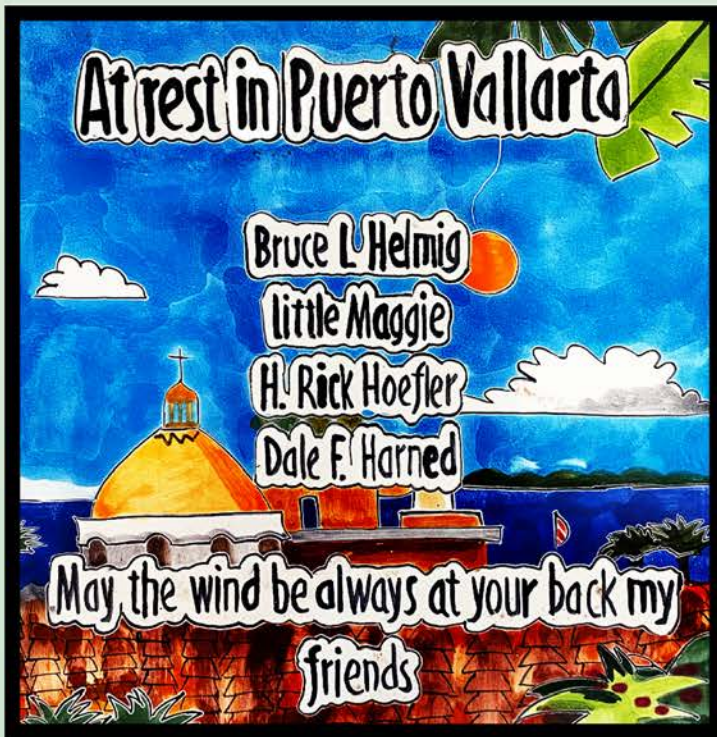
Participate and win incredible prizes from the sponsors of the Green Macaw Festival!



Programa Mosaico “Amigo del Jardín”

“Garden Amigo” Tile Program

Agradecemos por su participación en el “Programa Mosaico Amigo de Jardín”
Your participation in the “Garden Amigo Tile Program” is most greatly appreciated.



Costo de Mosaico
\$3,800 pesos

Mosaico Chico
\$2,500 pesos

Tiempo de elaboración 2 meses aproximadamente.
Elaboration time approximately 2 months.



Para obtener más información favor de dirigirse al centro de visitantes ó envíe un correo electrónico.
For more information, please contact visitor center or send an email

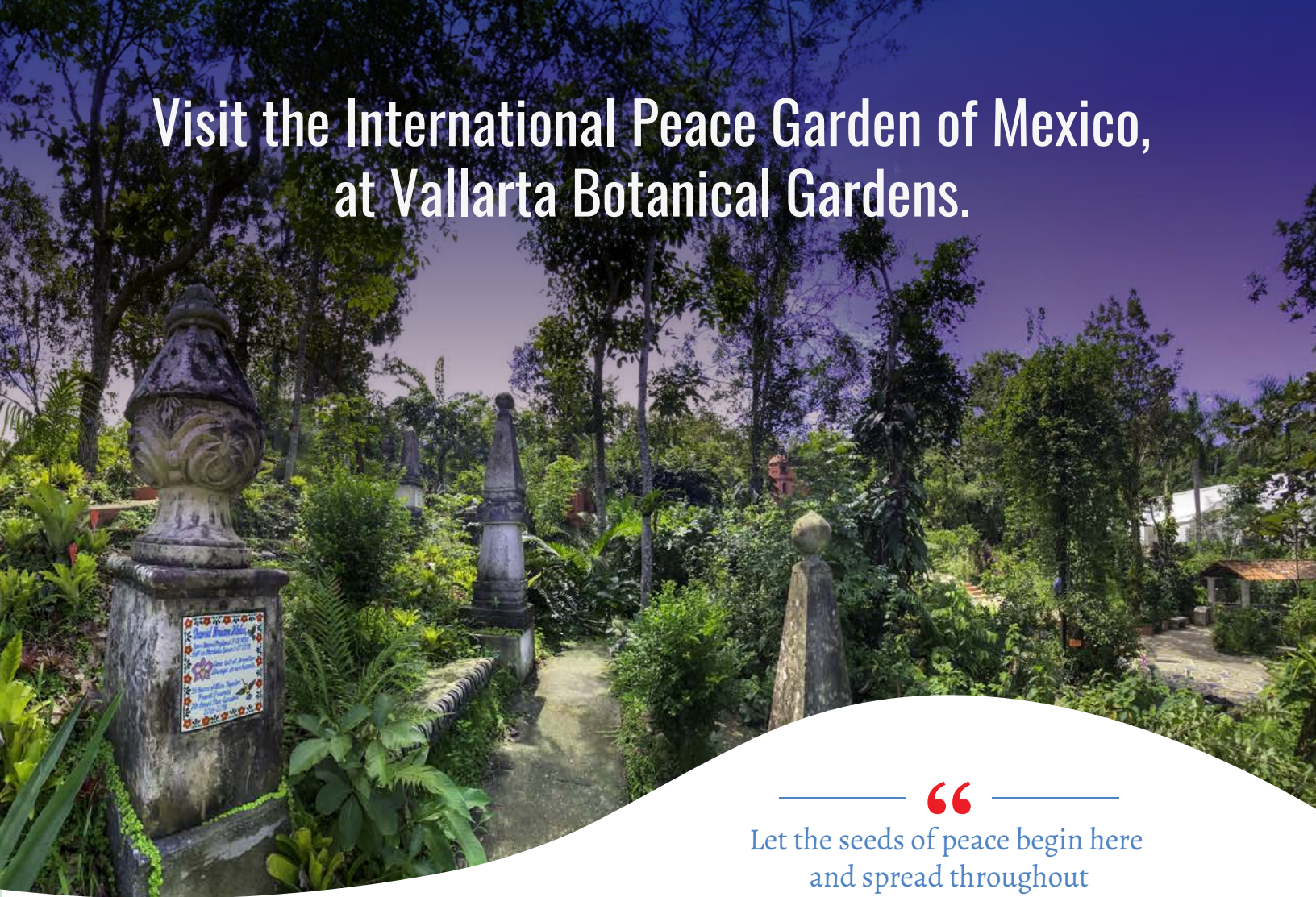
Tel: 322 223 6182

E-mail: tile@vbgardens.org

<https://www.vbgardens.org/donations-vallarta-botanical-gardens/>



Visit the International Peace Garden of Mexico, at Vallarta Botanical Gardens.



“
Let the seeds of peace begin here
and spread throughout
the world”

Our Mission

With the ultimate goal to foster world peace, the International Peace Garden Foundation advances global friendship through the creation of Peace Gardens worldwide.

Our Values

We believe that tolerance, mutual respect, community service, and volunteerism enable the requirements of a more peaceful society.

Our Priorities

- Promoting an atmosphere of open communication and good will between nations
- Offering unique opportunities for learning and the promotion of international understanding
- Building partnerships with like-minded organizations
- Protect our planet and support green awareness
- Engage youth participation
- Respect for diversity of cultures & human rights
- Bridging the world through cultural exchange

In 2019 Vallarta Botanical Garden began a collaboration with the International Peace Garden Foundation to establish a Peace Garden in Mexico. The International Peace Garden Foundation has gardens in 23 different countries around the world. The Vallarta Botanical Garden is honored to have created the International Peace of Mexico here at our botanical garden and invite everyone to enjoy a moment of peace while strolling in the flower lined pathway, Canadian Artist Cheryl Wheeler donated her talent to the project with the creation of a hand-painted floral inspired ceramic tiles display, "The 12 Tenants of Peace".

The International Peace Garden Foundation is a tax exempt 501(C) 3 and donations are tax deductible to US taxpayers.

For questions about the International Peace Garden Foundation please contact director



Paula Savage at
Paula.savage@ipgf.org

or John Hodgson
@John.hodgson@ipgf.org

Programa Educativo

Educational Program

Por | By Biól. Jesús Ángel Barajas



Terminamos el año escolar con cuatro visitas más: Sistema Universitario de Adulto Mayor de la Universidad de Guadalajara, Colegio Millaray Montessori, Telesecundaria Leona Vicario y Universidad Tecnológica de Bahía de Bandera (Turismo) con 158 estudiantes y 14 profesores y tutores. Gracias al Hotel Park Royal de Puerto Vallarta dos de estas visitas tuvieron la oportunidad de recibir su Box Lunch gratuito. Les deseamos buen cierre escolar a todos los alumnos y docentes y felices fiestas para todos.

We ended the school year with four more visits: University System for the Elderly of the University of Guadalajara, Millaray Montessori School, Telesecundaria Leona Vicario and Technological University of Bandera Bay (Tourism) with 158 students and 14 teachers and tutors. Thanks to the Park Royal Hotel in Puerto Vallarta, two of these visitors had the opportunity to receive their free Box Lunch. We wish all students and teachers a good school closing and happy holidays to all.

Rol educativo / Educational role	Nov / Nov	Total Acumulado 2024 Year to Date Total 2024
Estudiantes Students	158	1247
Profesores y tutores Teachers and tutors	14	78
Total	172	1325



Patrocinador:
Sponsor:


GRAND PARK ROYAL.
LUXURY RESORTS



CALENDARIO DE EVENTOS

Calendar of Events



18
DIC

Cóctel Navideño para Miembros

Members' Holiday Cocktail Party

Jardín Cerrado

Garden Closed

25
DIC

Feliz Navidad
Merry Christmas

01
ENE

Feliz Año Nuevo
Happy New Year



11
ENE

Festival de Chocolate & Vainilla

Chocolate & Vanilla Festival



22-23
FEB

Festival de Aves y Naturaleza

Vallarta Bird and Nature Festival

15
MAR

Día de Apreciación a Nuestros Miembros

Members Appreciation Day



Para más información favor de enviar un correo a:

For more information please send an email to:

admon@vbgardens.org



A TODOS LOS MIEMBROS Y VISITANTES: POR FAVOR, SIGAN NUESTRAS NUEVAS POLÍTICAS DE ENTRADA

ARRIVAL POLICY FOR MEMBERS WISHING TO USE MEMBER'S PARKING AT VBG

Estamos encantados de darle la bienvenida al
Jardín Botánico de Vallarta

A TODOS LOS MIEMBROS Y VISITANTES:

- 1 Por favor, sigan nuestras nuevas políticas de entrada
Antes de acceder con su vehículo deberá realizar
- 2 su registro en el mostrador de recepción
Es necesario ser un miembro activo, renovar su membresía
- 3 en caso de estar caducada o pagar la cuota de entrada
La mejor manera de ingresar al Jardín es: Presenta
tu membresía digital, disponible en la App de Wild Apricot
- 4 Si su membresía ha expirado, puede renovarla en casa antes
de su visita usando nuestro sistema en línea Wild Apricot
<https://vbg.wildapricot.org>
Esto le permitirá una entrada rápida al jardín.
- 5 **Miembros:** Presente su membresía y una identificación
en recepción. Informe al recepcionista si tiene invitados
adicionales y pague el acceso correspondiente
- 6 Por favor, lleve su tarjeta de miembro en todo momento
para obtener valiosos descuentos en la tienda de regalos,
el restaurante y el vivero
- 7 No miembros pagan 100 pesos por mascota.
- 8 Personas discapacitadas que dispongan de un distintivo
oficial podrán estacionarse dentro del jardín
- 9 El estacionamiento está disponible para los no miembros
con un costo de 300 pesos por coche, sujeto a disponibilidad
- 10 Los conductores disponen de diez minutos
para recoger o dejar el coche
- 11 Los autobuses turísticos o los taxis no pueden esperar con
el motor encendido. Los autobuses o coches en espera
deben permanecer en el estacionamiento B al otro lado
de la carretera

Se han implementado estos nuevos cambios en la política de
ingreso, por lo que le pedimos que llegue con su membresía
activa y una identificación con foto actual para garantizar
su ingreso sin problemas, ya que estamos actualizando
muchos de nuestros sistemas. Si olvida su membresía, su
ingreso tomará más tiempo.

Gracias por respetar nuestras nuevas políticas; ¡el bienestar
del Jardín depende de ello!

Que pase un buen día en el Jardín Botánico de Vallarta.
Se recomienda encarecidamente el uso de repelente de
insectos, que puede adquirirse en la entrada.

We are delighted to welcome you to the
Vallarta Botanical Garden

ALL MEMBERS AND VISITORS:

- 1 Please follow our new entrance policies
There is no more curbside entry or **in-vehicle check-in**.
- 2 Check-in occurs at the membership cashier desk
Valid Membership, or payment of entrance fee
- 3 is required at this time
The best way to check-in: Present your digital Membership
available on the Wild Apricot Member App
- 4 If your Membership has expired, please attempt to renew
it at home before your visit using our online system Wild
Apricot <https://vbg.wildapricot.org>
This will allow you fast entry into the garden.
- 5 **Members:** Please present your membership card and one
form of identification at the cashier. Inform the cashier
if you have additional non-member guests and pay the
appropriate fee
- 6 Please wear your membership card at all times to obtain
valuable discounts at the gift shop, restaurant and plant
sales area
- 7 Non-members pay 100 pesos per pet; members free
- 8 Lower parking is also designated handicapped
accessible with an official placard
- 9 Non-members may use member's parking
lot when available for 300 pesos per car
- 10 Drivers have 5-minute limits to pick up
or drop off at Hacienda.
- 11 Tour buses or taxis cannot wait with their motors running.
Idling buses or cars must wait in parking lot B on the other
side of the highway

These new entrance policy changes have been implemented,
so please arrive with your valid membership card and current
photo identification to ensure a smooth entry process as we
are updating many of our systems. A forgotten membership
card will result in your delay at the entrance.

Thank you for adhering to our new policies; the livelihood
of the Garden depends on it!

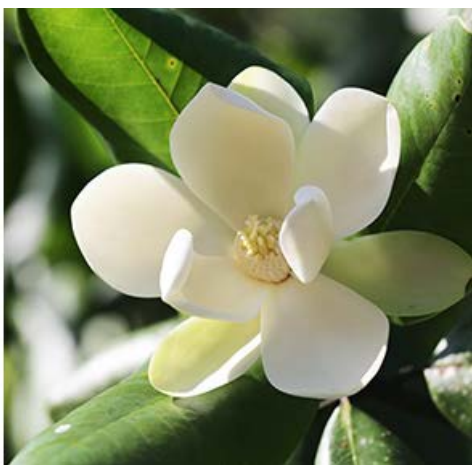
Have a wonderful day at Vallarta Botanical Garden.
Insect repellent is highly recommended and available
for purchase at our entrance.

Fall Fundraising Drive

Dear Members and Friends,

As 2024 quickly draws to a close, it's a good time for us to show our appreciation to the organizations that mean the most to us. We are reaching out today to ask for your support, give you a few updates and ask you to help to continue to share our vision for the Vallarta Botanical Garden, the Crown Jewel of Puerto Vallarta!

Nineteen years ago, we dreamed of creating a world class botanical garden in the mountains around Puerto Vallarta; to build a natural sanctuary for visitors, locals, and the native flora and fauna. Supported by our members, donors, and the Puerto Vallarta community, that vision has been realized as the Vallarta Botanical Garden is now an internationally famous award-winning tourism attraction and public garden that benefits the entire Puerto Vallarta region.



**Don't judge each day
by the harvest you
reap, but by the seed
you plant!**

-Robert Louis Stevenson

We are committed to preserving the unique flora of Mexico while conducting educational outreach to teach about the importance of protecting the environment. Our Garden has programs for local children to enhance their love of the natural world and give them the knowledge to protect it.

Through the financial support of our members, conservation land purchases have been made surrounding the Garden, creating

**When courage, genius
and generosity hold
hands, all things are
possible.**



a natural wildlife refuge. The conservation lands around the Botanical Garden are now part of a natural protected area designated by the Mexican government. Through our land conservation efforts, we have expanded our property from the original 8 hectares to 135 hectares.

Sadly though, not everything is orchids and guacamayas. As you know, on October 10, 2023, Category 4 Hurricane Lidia, directly hit the Gardens. Thanks to our emergency fund, we could keep the Gardens open while making the major repairs that are still on-going today. Along with our other needs, the emergency fund needs replenishment to prepare for the next surprise from Mother Nature.

We wish everyone a joyful holiday season and a prosperous New Year!

**With much appreciation,
Robert Price, Curator and Founder**

**To keep the lamp
burning, we have to
keep putting oil in it.**

Please support the Vallarta Botanical Garden with a tax-deductible gift!

[Click Here to Donate](#)

¡Bienvenidos a las aventuras en
la Naturaleza Encantada de
Rancho Vallejo!

Welcome to adventures in the
enchanted natural space of
Rancho Vallejo!

Del bosque a la boca

Flavors of the Forest



*Caminata guiada,
cosecha silvestre
y bufé vegano*

Costo: 900 pesos por persona
Se ofrece el 1° sábado de cada
mes o el día de su elección para
grupos privados (mínimo de 8
personas).

Fechas 2025

4 Enero
1 Feb
1 Marzo
7 Junio
5 Julio
2 Hongosto
6 Sep
4 Oct
1 Nov
6 Dic

*Guided hike,
foraging, and
vegan buffet*

Cost: 900 pesos per person
Offered the 1st Saturday of
each month or the day of
your choice for private
groups (min. 8 people).



SoulShineRx.com



RANCHO VALLEJO



Encantado por la naturaleza

Villa Cascada

Luxury Riverfront Retreat

Located in the mountains near the Puerto Vallarta Botanical Gardens and the best sandy beaches of Banderas Bay. We can host your pickleball group, workshop or tournament. Birding is very popular here with more varieties than anywhere in the area. We cater to groups and can set up a perfect vacation with delicious food and scheduled activities. Search "Poole-Properties Villa Cascada" to ask questions and find the lowest rates.

Amenities

- Pool & spa facilities
- Policies
- Bathroom & laundry
- Internet & office
- Parking & facilities
- Kitchen & dining
- Heating & cooling
- Home Safety
- Services
- Location features
- Entertainment



Carr. 200 KM 184, Puerto Vallarta, Mexico

www.villacascada.mx

PRACTICANTES PROFESIONALES Y VOLUNTARIOS EN EL JARDÍN BOTÁNICO DE VALLARTA

Professional internships and Volunteering at the Vallarta Botanical Garden



Blanca Gabriela Chávez García

Mi experiencia durante las prácticas profesionales fue sumamente enriquecedora. Me permitió fortalecer mis habilidades en educación ambiental y desarrollar aún más mis conocimientos en botánica. Participé en diversas actividades dentro del jardín botánico, cada una brindándome un aprendizaje nuevo y valioso. Si estás interesado en profundizar en el estudio de la naturaleza, te recomiendo realizar tus prácticas en el Jardín Botánico de Vallarta, una experiencia que sin duda te ofrecerá grandes oportunidades de crecimiento.

My internship experience was extremely enriching. It allowed me to strengthen my skills in environmental education and further develop my knowledge of botany. I participated in a variety of activities within the botanical garden, each one providing me with new and valuable learning. If you are interested in deepening your study of nature, I recommend you to do your internship at the Vallarta Botanical Garden, an experience that will undoubtedly offer you great opportunities for growth.



Sofía Moller Álvarez

Hola, me llamo Sofía, y este verano participé en un convenio con el jardín botánico de puerto Vallarta. Durante mi estancia, aprendí muchísimas cosas. Entre estas a trabajar en el laboratorio de cultivo in vitro en donde utilicé equipos como la cabina de flujo laminar y el autoclave. Uno de los proyectos que hice fue investigar la orquídea de *Epidendrum radicans*; descubrir todos los detalles de esta orquídea resultó fascinante y muy interesante, ya que me ayudó a aprender muchas cosas sobre ellas. También participé en la recolección de chiltes como parte del convenio del Jardín Botánico con otra institución de este tipo. Todo lo que hice durante mi estancia me ayudó a aprender y querer más a la botánica. Esta fue una experiencia mucho más que solo práctica profesional; fue una confirmación de que la botánica es algo que me apasiona profundamente y que quiero seguir explorando.

Hello, my name is Sofia, and this summer I participated in an agreement with the botanical garden of Puerto Vallarta. During my stay I learned a lot of things. Among these I learned to work in the in vitro culture laboratory where I used equipment such as the laminar flow cabinet and the autoclave. One of the projects I did was to investigate the *Epidendrum radicans* orchid; discovering all the details of this orchid was fascinating and very interesting, as it helped me learn many things about them. I also participated in the collection of chiltes as part of the Botanical Garden's agreement with another institution of this type. Everything I did during my stay helped me to learn and love botany more. This was an experience much more than just professional practice; it was a confirmation that botany is something that I am deeply passionate about and that I want to continue exploring.



El Jardín Botánico de Vallarta tiene convenio con varias universidades para prácticas profesionales y servicio social. Envía un mensaje a botanica@vbgardens.org para conocer los detalles y las facilidades que ofrecemos a los estudiantes.

The Vallarta Botanical Garden has an agreement with several universities for professional internships and social service. Send a message to botanica@vbgardens.org to find out the details and facilities we offer to students.

Celebrando al Jaguar en la costa: Festividades en Jalisco y Nayarit

Celebrating the Jaguar on the Coast: Festivities in Jalisco and Nayarit

Por | **By** Dr. Cristóbal Sánchez

En noviembre se llevaron a cabo dos eventos que destacaron al jaguar (*Panthera onca*) como especie emblemática del occidente de México y celebraron los esfuerzos dedicados a su protección.

El Segundo Festival del Jaguar se llevó a cabo el 21 de noviembre del 2024 de 6:30 pm a 8:00 pm, en los Arcos del Malecón de Puerto Vallarta Jalisco y estuvo coordinado por el Fondo Noroeste y Occidente (FONNOR A.C.) y la Subdirección de Medio Ambiente del Ayuntamiento de Puerto Vallarta. Durante este evento gratuito los asistentes pudieron disfrutar de una exposición de pinturas alegóricas al jaguar y la biodiversidad nativa. Asimismo, hubo charlas, talleres y exposiciones por parte de varias organizaciones entre las cuales destacó la presencia del equipo del Jardín Botánico Haraveri y su directora Mónica Rivas quien también es la actual presidenta de nuestra Asociación Mexicana de Jardines Botánicos.

La semana siguiente se celebró el Día Internacional del Jaguar en el hermoso poblado nayarita de San Francisco el 29 de noviembre del presente año a las 6:00 pm, donde la organización Alianza Jaguar presentó una exposición fotográfica de cámaras trampas instaladas por habitantes del ejido de Altavista y Sayulita como parte del proyecto "Conservación del Jaguar y su hábitat en el ANP Sierra de Vallejo-Río Ameca". Al evento asistieron diversas organizaciones, autoridades y periodistas, quienes compartieron experiencias de conservación y celebraron al majestuoso felino americano.

El Jardín Botánico de Vallarta participa en estos esfuerzos y también cuenta con un santuario dedicado a otro felino emblemático: el Ocelote (*Leopardus pardalis*). Si quieres saber más sobre este y otros esfuerzos de conservación, visita nuestro sitio web y suscríbete a este boletín mensual. <https://www.vbgardens.org/es/esfuerzos-actuales-de-conservacion>

In November, two events were held that highlighted the jaguar (*Panthera onca*) as an emblematic species of western Mexico and celebrated the efforts dedicated to its protection.

The Second Jaguar Festival took place on November 21, 2024 from 6:30 p.m. to 8:00 p.m., at the Arcos del Malecón in Puerto Vallarta Jalisco and was coordinated by the Fondo Noroeste y Occidente (FONNOR A.C.) and the Subdirección de Medio Ambiente del Ayuntamiento de Puerto Vallarta. During this free event, attendees were able to enjoy an exhibition of allegorical paintings of the jaguar and native biodiversity. There were also talks, workshops and exhibitions by various organizations, among which the presence of the Haraveri Botanical Garden team and its director Mónica Rivas, who is also the current president of our Mexican Association of Botanical Gardens, stood out.

The following week, International Jaguar Day was celebrated in the beautiful Nayarit town of San Francisco on November 29 of this year at 6:00pm, where the Jaguar Alliance organization presented a photographic exhibition of camera traps installed by residents of the Altavista and Sayulita ejido as part of the project "Conservation of the Jaguar and its habitat in the ANP Sierra de Vallejo-Río Ameca". The event was attended by various organizations, authorities and journalists, who shared conservation experiences and celebrated the majestic American feline.

The Vallarta Botanical Garden participates in these efforts and has a sanctuary dedicated to another emblematic feline: the Ocelot (*Leopardus pardalis*). If you want to know more about this and other conservation efforts, visit our website and subscribe to this monthly newsletter. <https://www.vbgardens.current-conservation-efforts/>





Festival de Aves y Naturaleza de Vallarta Vallarta Bird and Nature Festival

Febrero | February 22 & 23 2025

Jardín Botánico de Vallarta / Vallarta Botanical Garden



Foto / Photo © Ric Chamblee
Urraca Cara Negra / Black-throated Magpie-Jay
(Cyanocorax collie)

SÁBADO / SATURDAY

Los tours incluyen el transporte de ida y vuelta

Tours include r/t transportation

- 6:30 am Salida desde El Centro para observar aves en el Rancho Primavera / Rancho Primavera birding tour depart from El Centro
- 6:30 am Salida desde El Centro para observar aves en el Santuario de las Guacamayas / Macaw Sanctuary birding tour depart from El Centro
- 6:45 am Tour fotográfico "El Jorullo" al amanecer y brunch en Canopy Riveras. Salida desde Café 449, C. Fco. I. Madero 449, Zona Romántica Sunrise Photography Tour "El Jorullo" and Brunch at Canopy River. Depart from Cafe 449, C. Fco. I. Madero 449, Romantic Zone

DOMINGO / SUNDAY

- 7:30 am Recorridos guiados de aves en el Jardín Botánico de Vallarta
Guided bird tours at the Vallarta Botanical Garden
- 9:00 am Recorridos guiados de aves para niños en el Jardín Botánico de Vallarta
Kids guided nature walk at the Vallarta Botanical Garden
- 10:00 am Presentación de Amazilias "Oportunidades de Observación de aves para Mujeres" Presentation of Amazilias "Birdwatching Opportunities for Women"
- 10:00 am Mesa de actividades de manualidades para niños y divertidos concursos / Kids craft activity table and fun contests
- 10:30 am Presentación de fotos por Ric Chamblee "Observación de aves con Ric" / Photo presentation by Ric Chamblee "Birding with Ric"
- 11:30 am Keynote Presentación de Mark Stackhouse "Reflexiones de un Pajarero Migratorio: Lecciones aprendidas en toda una vida de enseñanza sobre aves y observación de aves" Keynote presentation by Mark Stackhouse "Musings of a Migratory Bird(er): Lessons learned in a lifetime of teaching about birds and birding"
- 12:30 am Presentación sobre el Santuario de las Guacamayas y Conservación de las Especies Maravillosas de Bahía de Banderas, A.C. por Selene Barba
Presentation about the Macaw Sanctuary and Conservation of the Wonderful Species of Bahía de Banderas, A.C. by Selene Barba



Envíe un correo para obtener información sobre los tours / Please email for information on tours

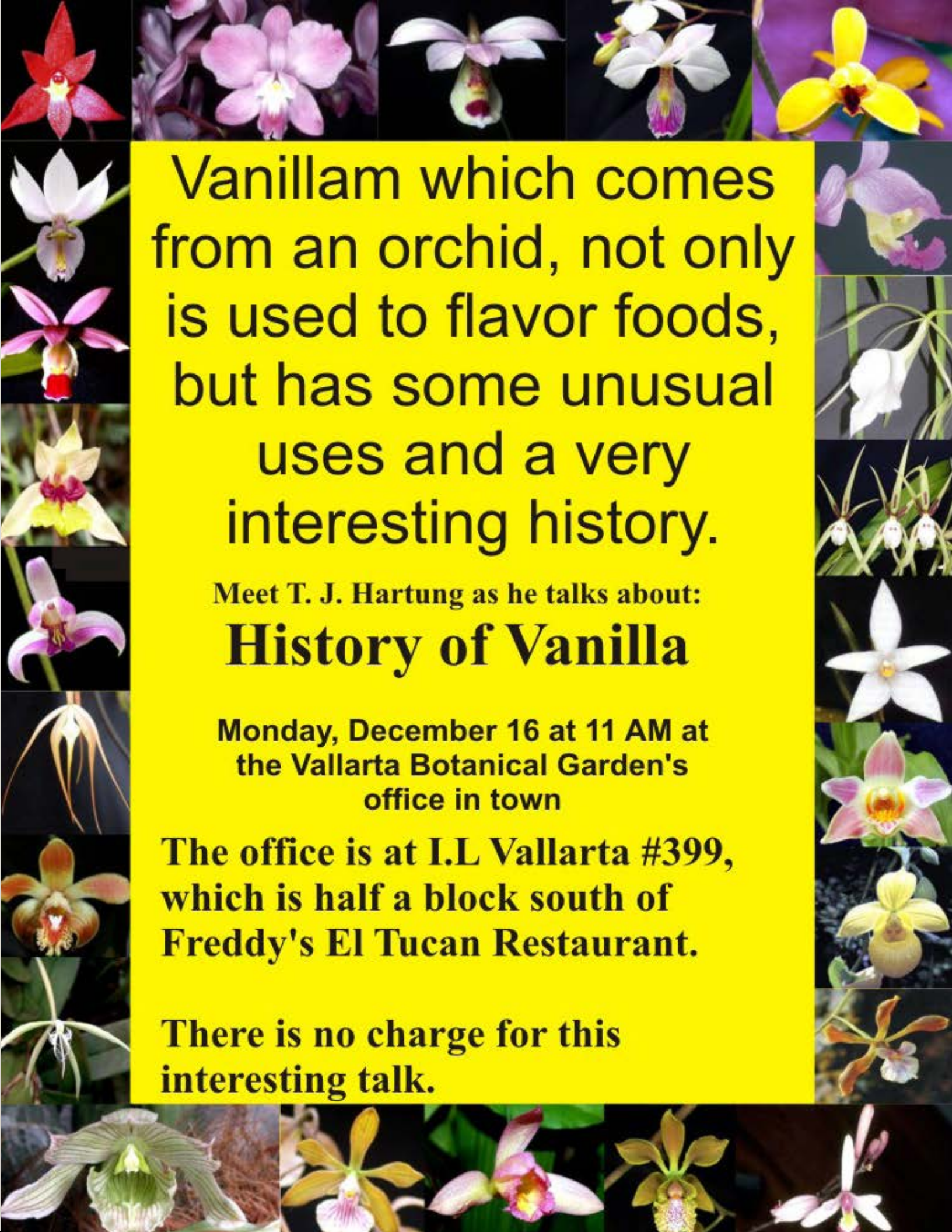
vallartabirdandnaturefestival@gmail.com



Festival de Aves &
Naturaleza de Vallarta
Vallarta Bird
& Nature Festival



[VallartaBirdandNatureFestival](https://www.facebook.com/VallartaBirdandNatureFestival)



Vanillam which comes from an orchid, not only is used to flavor foods, but has some unusual uses and a very interesting history.

Meet T. J. Hartung as he talks about:

History of Vanilla

Monday, December 16 at 11 AM at the Vallarta Botanical Garden's office in town

The office is at I.L Vallarta #399, which is half a block south of Freddy's El Tucan Restaurant.

There is no charge for this interesting talk.

HÉROE DEL MES EN EL JARDÍN GARDEN HERO OF THE MONTH



Joel Lara



¡Gracias por **su servicio excepcional** a nuestros visitantes por apoyar nuestra misión!
Thank you for **your outstanding service** to our visitors and supporting our mission!



Registro mensual de visitas, participación en Programas y Servicio de Voluntariado

Monthly tally of visits, program
participation, and volunteer
service

Noviembre 2024
November 2024

443

Total de visitas de miembros al JBV
Total member visits to the VBG

3969

Total de visitas de no miembros al JBV
Total non-member visits to the VBG

71

Total de entradas gratuitas*
Total complimentary entries*

*El Jardín Botánico de Vallarta se complace en otorgar de forma gratuita entradas para recorridos guiados y programas educativos a grupos escolares que realicen sus reservaciones con anticipación; estas visitas sólo se realizan los miércoles de cada semana. Las peticiones para solicitar una reservación deberán ser enviadas a escolar@vbgardens.org con al menos cinco días de anticipación a la fecha en que se planea la visita. Las primeras peticiones en llegar serán las que se atenderán primero y las reservaciones serán programadas con base en los demás eventos y programas que ya se tengan previstos en nuestro calendario.

** La orientación de la 1 pm se ofrece diariamente de diciembre a marzo, de otra manera, únicamente cuando el Jardín cuenta con voluntarios disponibles.

Los autobuses escolares ya no están permitidos en el estacionamiento y deben esperar en la parada de autobús de la ciudad en la entrada del jardín. Los autobuses esperan en el Puente Los Horcones y regresan a recoger a los estudiantes en la Parada de autobús de la ciudad al otro lado de la carretera a la hora acordada.

*The Vallarta Botanical Garden is pleased to provide complimentary-entry educational programs to school groups - on Wednesdays - with advance reservations only. Applications may be made by email to escolar@vbgardens.org at least five days before the requested visit date, and are granted on a first-come, first served basis, and subject to scheduling restrictions.

** 1 pm orientation is offered daily from December through March and otherwise only when volunteers are available.

School buses may no longer enter the visitor parking lot. Drivers should drop off students and teachers at the city bus stop near the main entrance. Buses may then wait at the Los Horcones Bridge and return to pick up students at the public bus stop across the highway at a prearranged time.

¡POR FAVOR HABLA EN VOZ BAJA!
PLEASE TALK IN A SOFT VOICE!





Membresía en el Jardín

¡Vuelvete Miembro Hoy!

Garden Membership

Become a Member Today

¡Únete a Nosotros!

¡Te invitamos a unirte a la Familia
que conserva el Jardín!

Ser miembro es sencillo
e incluye beneficios:

<https://www.vbgardens.org/es/membresias/>

Join us!

We invite you to join the family that
preserves the Garden!

Becoming a member is
easy and includes great benefits:

<http://bit.ly/3H41F1Z>



**NOS GUSTARÍA DAR UN GRAN
AGRADECIMIENTO A NUESTROS
PATROCINADORES:**

**WE GRATEFULLY ACKNOWLEDGE
AND THANK THE FOLLOWING SUPPORTERS:**

BENEFACTORES | BENEFACTORS

**RICHARD DITTON
PAM GRISSOM
JIM & MARSHA MEADOWS
✿ RALPH OSBORNE
✿ BETTY PRICE
ROBERT PRICE
DEE DANERI**

GUARDIANES | GUARDIANS

**KENNETH SHANOFF
BOB & BARBARITA SYPULT**

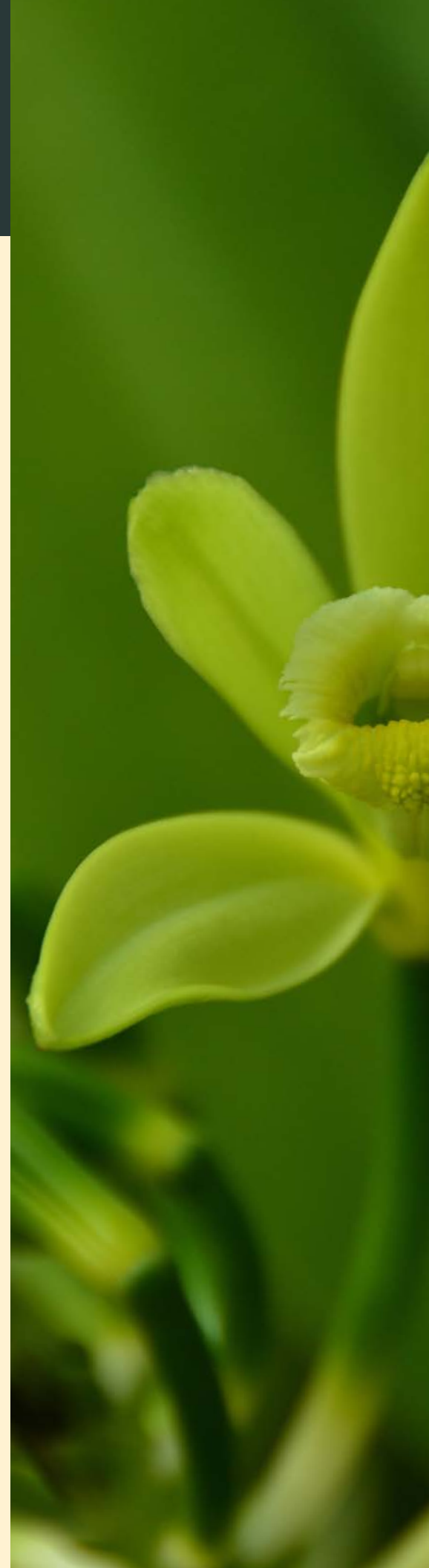
PATRON

**✿ GHOLI DAREHSHORI
CHERYL GREENE
TJ HARTUNG
HELEN HARTUNG
NORMA ALICIA LEPE QUINTERO
JOSE SALAZAR FIERRO
PATRICIA L BEAUDRY**

JUNTA DEL CONSEJO | TRUSTEES

**JOAQUIN AJA
THOMAS BERNES
DAVE BOROUGHS
ERIC CARLSON
FERNANDO DONAYRE
JONATHAN EATON
KENNETH FAIRCHILD
TIMOTHY FAIRCHILD
CHANDRAN FERNANDO
MARICELA GALVÁN
ALAN HARMON
RANDY HODGSON
KAYE KAMERON
MARIA LOPEZ
COLE MARTELLI
BARBARA MCKINNEY
JOHN MCKINNEY
MARCELO MICO
DAVID MUCK
DENNIS OWEN
FAUSTO PEREIRA
JESUS REYES
JOHN SABO
DAVID SMOLYN
PHILIP STEWART
DON STONE
CARL TIMOTHY
J. MICHAEL TRUMBOLD
NANCY WARNER
CHERYL WHEELER
JOHN WHEELER
LORNA WINTERBURN
CAROL MCCULLOUGH**

✿ FALLECIDO - DECEASED



**NOS GUSTARÍA DAR UN GRAN
AGRADECIMIENTO A NUESTROS
PATROCINADORES:**

**WE GRATEFULLY ACKNOWLEDGE
AND THANK THE FOLLOWING SUPPORTERS:**

COPA DE ORO

KYLE ADAMS
EDITH AHERN
PATRICK AHERN
JUAN ALVARADO
SERGIO ALPENIA ARCHIE'S WOK
THOMAS ARCOLEO
KIMBERLEY BENNET
DENISE BLOUET
KAKI BLOUET
SEBASTIAN BLOUET
THIERRY BLOUET
VANESSA BLOUET
TERRY BOCK
JAMES BURKHARD
MARCIA BUTTEL
CRAIG CALLEN
JAMES CAMPBELL
FAYE CARDENAS
RAMUNCHO CARÊME
JESUS ANTONIO CARRERA VIDAL
ROSA MARTHA CASAS BLOUET
RIC CHAMBLEE
ADAM CHANCE
CHERYL CHESSON
DAVID CORNETT
KEITH COWAN
CHARLENE BAILEY CROWE
GREG CZECH
CHRIS DANNER
ALAN DILL
LANI DILL
JOHN DRAKE
LINDA DRAKE
TIM EICHER
SCOTT ELLIOT
JEFF EUBANKS
DANA FARIS
DAVID FOSTER
RONNIE&FAMILY GAUNY
CARLOS ALBERTO GODINEZ FARIAS
MATEO GOMEZ
EDWARD GRANT
BRUCE GRIMM
JACQUE HACHQUET
JON HALL
JUDITH HANSEN
POUL HANSEN
RON HARNER
CLINT HARRIS
KATHRYN HILL
KEN HOFFMANN

THOMAS HOFFMANN
MICHAEL HOLLAND
NANCY HOLLAND
ANITA JONES
DAVID JONES
JANIS JONES
MARLIN JONES
RANDALL JONES
CRAIG KNUDSON
ELENA KOUSTAS
ANDRE LATEGAN
ANGÉLICA LÓPEZ TORIBIO
MOCTEZUMA LOZA MARTINEZ
CASEY LUPTON
KEITH LUPTON
ROGER MALLETT
DR. JOYCE LUJAN MARTINEZ
TAFY MCDILL
DON MINSHEW
BRUCE NOVAK
TIMOTHY POE
CARIE PRYOR
MARK PRYOR
MIGUEL SILVA Y FAMILIA
CECILIA SIMPSON
DAVID SIMPSON
BURGER SMUTS
MARIA SOUTHGATE
TAKESHI TANAKA NAVARRO
CECILIA THOMASON
RICHARD THOMASON
DAVE TOMLIN
PAM TOMLIN
JORGE VERDUZCO
ALLYNA VINEBERG
ABBY WARNER
DAVID WEBER
BILL WILLIAMS
WILLIAM R WILLIAMS
DEVON ZAGORY
ELLEN ZAGORY
OBED ZAMARRON
CHRISTIAN SERRANO
JAVIER H JIMENEZ DOMINGUEZ
MATTHIAS VOGT
JUSTO LUIS FERNANDEZ
BRUCE MCCOLL
DEB MCCOLL
STEPHEN PRIME
JEFF BARRETT
SIAN HANSEN

PADRINOS PLUS SUSTAINING PLUS

MILO AGUILAR
RIGO AGUILAR
JORGE AGUIRRE
JOAN AHMANN
RICK AHMANN
MALCOLM ALBERY
GLORIA ESTELA ALCARAZ RUEZGA
ARMANDO M. ALMENDAREZ
RAMON ALVAREZ GUERRERO
LOUISE ANDERSON
ALEXANDER ANDRIADIS
RICK APPLEBY
DAVID ASPINALL
YOUNG AUSTIN
CAROL AYALA
PHIL AYALA
EDWARD BAGDONAS
NORA BAGDONAS
RICK BAKER
KEN BARNES
LORI BARRETT
FABIOLA BAUGHMAN
GERALD BAUGHMAN
TOM BAVER
DIEGO BEDINI
ROBERT BERMAN
PAIGE BESINGER
SHANE BLAN HONE
SILVIANO BLAN HONE
RALPH G BLANKENSHIP
JON BONSIGNORE
MARIO ALBERTO BRAVO GÓMEZ
MARIA DEL CARMEN BREÑA CANTU
WENDY BURDICK
SHANE BUSSMANN
CATHARINE BUTTINGER FEDELI
JACK BYRNE
JOSE LUIS CAMACHO MACIAS
BARRY CAMPBELL
KATHARINE ANN CAMPBELL
LAUREN CAMPBELL
JAVIER ENRIQUE CARAVEO
HECTOR M. CARDENAS GARCIA
HECTOR CARRILLO
JAMES CARVILL
PAM CARVILL
LUIS CASAVANTES
OSCAR CASTAÑEDA
DEAN CASTERLINE
KIM CASTERLINE
MARIO CASTILLO
PAUL CAUDELL
EDUARDO A. CEJUDO
JANET E CLARK
ALVIN CLIFFORD ALLEN
TAMARA L COHEN
LISA COLOUITT
TERRENCE CRICK
RICARDO O. CRUCES MARTINEZ
JOSE LUIS CRUZ
ROD CULHAM
BRUNO DE AZEVEDO VARGAS
ANTONIO DEANDA
TREY DENNEN
MARC DESROCHERS
JAVIER DOMINGUES
KATHY DOMINGUES
HUGH DOUGLAS
JOHN DUCOTE
BONNIE DUTKA
PAUL DUTKA
BERNIE ELLIOTT
ITATÍ ENCINA
STEVEN EPSTEIN
RIGOBERTO ESTRADA MEZA
STEPHEN FAHLMAN
DENNIS FIELD
PAUL FIGLMILLER
KATHLEEN FLANAGAN
RICHARD FLANAGAN
ALEJANDRO FLORES
JUAN MIGUEL GARCIA GARCIA
MERCEDES GARCIA ORTIZ
JOSE GARIBAY
JEROME GARLAND

MARIA ESTELA GARZA DE GARCIA
JOSEPH GAUL
JAMES GIACOBBE
MADELAINE GIROD
ADA GOLDBERG
MONICA GÓMEZ ROSENZWEIG
JANET GREENBAUM
ELLEN GREENE
MARTHA GUADALUPE DIAZ
MARTIN GUERRERO
TIM HAINDS
MICHAEL HAMMOND
RACHEL HARPER
JIM HASSETT
ERIN HAYDEN
MARK HAYDEN
CARLY HEGLE
BILLY HENDRIX
AYDEE HERNANDEZ
MARIA BELEM HERNANDEZ URUETA
SHARRY HICKEY
ALEXIS HIGGINBOTHAM
DANIEL HILLIARD
SHARON HILLIARD
CHRIS HORTON
LISA HORTON
CHARLIE HUYNH
BEN ISAACS
BONNIE JAUREGUI
THOMAS JOHNSTON
DEBRA JONES
DOUG JONES
ANGEL JUAREZ
SOREN KIELER
MYRLEN ANN KNAPFELC
CHRISTINA ROSA LARSON KOWALCZYK
MICHEL LENZ
ABRAHAM LEON BERNAL
LUIS EDUARDO LEON SERRANO
RENNE LERTZMAN
MONICA LEVINE
JOSE ABELARDO LOPEZ VITOLAS
JEANNE LOUISE PROTEAU
RON LOVELOCK
FABIAN LOZADA
ARTURO LUEBKE
REBECCA MACIEL
DAMIAN MALDONADO
ADRIAN MALJA
AMADOU MARIKO
LESLIE MARIKO
CLARICE MARKLE
RON MARKLE
LUIS MARTINEZ
ROBERT MASLA
KAREN MEADE
THOMAS MEIER
JOSHUA MITCHELL
JOHN MOLINA
CHRIS MONLUX
ANA MORALES
JAVIER MORALES
BONITA MOTT
STEVEN MURDOCH
JAMES & FRANCES MURRAY
PAMELA NAJERA
LETICIA NAVA GARCIA
DARRELL NELSON
DUNCAN NICHOLS
WENDELL NORRIS
YALMA EIRA NUÑEZ DE PAZ
ENRIQUE NUÑEZ URQUIZA
JANET O'NEILL
JULIE PFEIFLE
ROB PFEIFLE
JUANA MIREYA PALOMERA PEREZ
MIGUEL ANGEL PANIAGUA GONZALEZ
JACOB PEDRAZA GOMEZ
ANGELICA ARELI PEÑA
KIRK PEREIRA
ALMA PIEDRA
STEPHEN PRIME
CINDY PUMPHREY
PV LIVES HERE REAL ESTATE
MICHAEL QUIJANO



PADRINOS PLUS SUSTAINING PLUS

JOHN RAMSEY
IVETH RANGEL
RANDY REED
TONJA RENEE
DAVID RICHEY
LILIANA RICO
ALEJANDRO RIEFKOHL
ERIC ROBERTS
MARK ROBERTS
ROY RODRIGUEZ
SILVIA RODRIGUEZ
LYNN ROGERS
FELIX ROJAS CASTAÑEDA
JUAN MANUEL ROMERO MENA
PANDORA IRUPÉ RONI ENCINA
KENNETH ROSE
SHARON ROSE
SHARON RUDDALL
FRED & KAREN RUTHERFORD
GREGORY SCHILLING
STEVE SCHOLTENS
DOUGLAS SEARSON
LEE THOMAS SEPIN
CHRISTINE SETH
SANDY SETH
DAVID SIMS
WENDY SMITH
AMY SNIDER
STEVE SNIDER
GREGORY SPENCER
MARK AND BETH STERKEL
SCOTT LAMM STEVE PREVATTE
ROBERT SYKORA
DAVID MICHAEL SZYSZKA
TIM TALLENT
ARCHIE TEW
MARK THOMAS
LUIS TOLEDO
CHRISTOPHER TRIPP
TOM TUMA
RICHARD TURNER
MARK UHALLEY
SALLY ULFSTEN - ZERR
RAMON URBANO
ALBERTO CARLOS VAZQUEZ
JACK VETTER
FIDEL OMAR VIRGEN SANDOVAL
LEE VITI
BRUCE WALKER
RICHARD WARYN
MICHAEL WIELAND
MARY GRACE WILKUS
CHARLES WITTEN
CHRISTOPHER WOODS
LINDA WOODSTOCK
JON WORTHINGTON
JEFF WRIGHT
DAVID YNTEMA
FRANCISCO ZAMUDIO
PHILIP ZERR
PAUL ZIEBARTH
BARBARA ZINNER
KARL ZINNER
WADE ZOBEL
SHIMON ZONTAK
VINCENT ZONTAK
ENRIQUE CAROTHERS
SUSANA CAROTHERS
GUADALUPE CARRANZA
GABRIEL ALONSO GARCIA BOBADILLA
ALFREDO ALONSO GARCIA RODRIGUEZ
MARK ALAN GARRISON
AGUSTINA HERNANDEZ
JOSE ARTURO SERRATOS
EMANUELA SESSA
MAURO SIMONE
DOUGLAS WILSON
EDÉN AGUIRRE LAMKIN
MAXIMO BAEZA AGUIRRE
CHRISTOPHER BEST
RAFAEL BOOTHBY
JAMES BRASWELL
MEGHAN BRUNNER
JAVIER CARRILLO
COURT CONN

KAREN CONN
NICK KIMBALL
CHIP MURRAY
SEBASTIÁN PARTIDA PARADA
KEVIN RYAN
VERONICA SOLTERO
KAREM GONZALEZ
MARIA LOPEZ
CANDYCE BRYLA
JOSE BRAMBILA
CARLOS RAMOS
JAVIER PEÑA
MELODEE HORNBOSTEL
MIKE HYDER
JIM HASSETT
TAMATHA BECHTEL
JUAN CARLOS CARRILLO QUINTERO
LUCIA CISNEROS GARCIA
JARED ENDRESEN
THOMAS GILLERT
PAUL GUST
WIM HOUBEN
KENT & DARBY HUGHES
DEAN TREMPER
LISA TREMPER
NAOMI VANDAMME
ANTHONY WELLINGTON
KENT & DARBY HUGHES
LISA TREMPER
JARED ENDRESEN
JUAN CARLOS CARRILLO QUINTERO
TAMATHA BECHTEL
NAOMI VANDAMME
GINA SPIERS
PAUL GUST
OASIS #311 ANDRUS
JAMES BURKHARD
ALFRED COTTRELL
ANNETTE GOUIN
DAN GOUIN
BRIAN HARRISON
SHAIROLE HENCHAL
TERRELL JORDAN
CHRISTINE KING
SAM KING
INNOCENT PAPPALY
AARON PONCELET
KATHERINE PONCELET
ROB RACINE
JUSTIN HAFFER
MICHAEL STEEPIN
CHERYL STEWART
JIM STEWART
SERGIO VILLASEÑOR
CHRISTOPHER BARGHOUT
JENNIFER BRINDLER
KARLA DE LA PEÑA
JONATHAN DZIURZYNSKI
ERIC FUENTES
KIM FUENTES
IGNACIO GONZALES
ROBERT HAUCK
CHRISTINE HURST
PETER HURTS
WENDELL MARTIN
ARTURO MUÑOZ MANRIQUE
FRANK NEWHOUSE
MARIA QUIJADA
PAULETTE RICE
MICHAEL THIER-HANKE
ALMA R. QUIROGA
KATHRYN BOAKE
DOLORES GARCIA
LEWIS SHIRO
SETH ROBERTS
LANI LOWDER
MICHAEL P NEMLICH
HERMES DEL SETTE
JONATHAN DZIURZYNSKI
KRISTINA CARRETO
RAMON BARRERA
OLGA RAMIREZ
RAYMOND VAKILI

PADRINOS SUSTAINING

MASSINISSA ABDENNBI
MIMASSINISSA ABDENNBI
MIRIAM ACEVEDO MENDOZA
ALEXANDER ADAMS
DAN ADAMS
MAX AKBER
HARRY AKIN
DANIELLE ALLARD
DAVID AMES
SANDRA ANDERSON
LEE & WAYNE ANDERSON
AUGUSTO ANDRADE
JOANNE ANDRADE
MARTHA ANGELL
GERE ARATA
GONZALO ARELLANO
CONNIE ARGUS
TERRENCE ARMAND RICCI
JAMES ARMITAGE
NANCY ARMITAGE
SHANNON ARMSTRONG
PAM ARTHUR
JOANNE ASEVEDO
DIANE ATHERTON
JESSICA ELIZABETH AVILA GONZALEZ
LEAH AVNAIM KATZ
MICHAEL AYLER
WILHELMINA AYLER
KEVIN BACKER
MICHAEL BAHR
GARIN BAKEL
JOHN BAKER
DOUG BALLI
MARK BANTZ
ALISON BARNES
JOANNE BARNETT
DAVID BARF
JANETH BARRAZA
GEORGINA BARRETO
MARGARET IRMA BARRETT
SHARON BAUGHMAN
PAUL BAUMANN
RAMONA BAUMANN
RICHARD BEAMER
SARA BECKER
BRENDA BELGER
RICHARD BELGER
CHRISTINA BENNETT
TIMOTHY BENNETT
DANIEL BERGERON
JACK BERLIN
JANE BERRYMAN
ALAN BICKELL
PATRICIA BICKELL
JEANNIE BICKELL
RODGER BICKELL
KAREN BILLINGSLEA
PAUL BILLINGSLEA
GARY BIVANS
ROB BLACKHURST
DANIELLE BLICK
CODY BLOMBERG
ALAN BLOOM
JOAN BLUM
PETER BOEHME
JACQUES BOIROUX
MICHAEL DOMINIC BONOMO
ROB BOYD
KATIE BOYLE
Yael Boyle
TAMMY BRANSFORD
WILLIAM MICHAEL BRANTLEY
CJ BRASE
DOUGLAS BRASE
ARNE BRAUNER
KAREN BREIT
MIGUEL BRENA
ALBERT BRENT
KENNETH BRO
CLAYTON BROM
GAIL BROOKER
IAN BROOKER
ROX BROUGHTON
FREDERICK BROWN
MYRNA BROWN
DAVID BROWN
GREGG BROWN
MARTIN BROWN
MARY BROWN
CHARLIE BROWNE
BRIANNA BRUDERLIN
ED BUCHWALD
ROBERT BULTHUIS
ROB BURTON
DAVID BUSCH
DAVID ISRAEL BUSTOS BERNAL
ROGER BYROM
JANNA CAMPBELL
LEONEL MOLINA CANCINO
DOLORES CARBAJAL SANDOVAL
VIRGINIA CARLSON
NICOLE CARR
JEAN CARR
SUZANNE CARR
CASEY CARTWRIGHT
HIRAM CASTILLO
BERT CEHOVET
SHERRYL CEHOVET
RUBEN CERDA
RAQUEL CERVERA
LEE CHAPMAN
NANCY CHAPMAN

MICHAEL CHARTIER
LYNNE CHARTIER
HERBERT CHASE
TANIEL CHEMSIAN
YUM CHIN
RONNIE CLINTON
SAM COBURN
BONNIE COLE
SHARON COLLINS
BRIAN COLLINS
LOLLI COMAR
CHERYLL CONKLIN
JONI CONRAD-NEUTRA
ROD COOK
GEORGIA COPELAND
TIM COPELAND
GUADALUPE CONCEPCION CORDOVA
JAVALOIS
PETER CORDUAN
CINDY CORTY
DON COTE
LARRY COTE
ALAN COTSWORTH
ROSS COUCHMAN
DALE COUCHMAN
MICHELE CRAIGEN
ROGERCRONK
SHARI CRONK
REBECCA CROSBY
SEVERIANO CRUZ
GUADALUPE CRUZ LORENZO
LIONEL CUNNINGHAM
LOUISE CUNNINGHAM
EUCLID CURISO
ALAIN DALPE
DONNA LYNN DAVIES
JIM DAVIS
PAUL DAY
KATHY DAY
GUY DE MANGEON
PATRICIA DE MANGEON
DANIELLE DEBANNE
JAMES DEDES
EDGAR JOSE DELGADO SEGURA
WALLACE DEMARY
DENISE DERAMEE
J.A. DESANTIAGO
MAURICE DESROCHERS
SOLVEIG DESUTTER
BRANKA DEUTSCH
JEFFREY DEWEESE
RAY DION
HARL DIXON
ALLYN DIXON JR.
JASON DOLENCE
THOMAS DORICH
JAN DORLAND
BRANDON DOUGLAS
KAI DOYLE
ANITA DRAYCOTT
MARIA DRURY
WILLIAM DRURY
JEAN MARC DUBREUIL
MARCIA DUBREUIL
PAULA DULAK
DARRIN DULING
CONNIE DUNCAN
KAREN DUNCAN
ROBERT DUNCAN
TODD DUNCAN
MARCIA & HORACIO DUNSON
JAMES DYSON
BONNIE ECCLES
MARY EDMONDS
SHARON EISEN
RAYMOND ELLICOCK
SUSAN ELLICOCK
PEGGY ELMS
ROLF ENGSTROM
LANCE ERIKSON
SUZANNE ERIKSON
CAREY ESKESEN
KARLA LILIANA ESTRADA PALACIOS
ROSE ETHERIDGE
MEL EVERS
CLIFFORD FAIRCHILD
SUSAN FAIRCHILD
JOHN FALL
LAURA FALL
NED FARQUHAR
JANE&GAYLE FAVELA
JAMES FAY JR
CHARLES FEESER
BRANDON FELTS
FRED FERDANDEZ
PABLO FERNANDEZ GONZALEZ
JANIS FINELL
EDMUND FLADUNG
ROXANNE FLESZAR
LETICIA FLORES
MARIA A. FLORES
CINDY FLYNN
TIMOTHY FLYNN
JOHN FORTE
KATHLEEN FORTE
STEPHEN FORTE
ERIK FOSTER
LESLIE FOSTER
SIMON FOSTER
CYNTHIA FOX
KIM FRANK
DANIEL FREEMAN
SUZANNE FRENCH-SMITH
AGATHE FRENETTE

DEYANIRA GAONA PEREZ
EDGAR GARCIA
MARIA YUDITH GARCIA PARRA
GEORGIA GARDNER
ESTHER GARIBAY
ALBERT GARVEY
BARBARA GARVEY
MICHEL GAUTHIER
NANCE GAYLAND
JOHN GEIGER
LESLIE KAREN GIBSON
RIKKI GILBERT
STANLEY GILBERT
JACK & DORI GILBERT
EDWARD GILL
BARBARA GILMORE
BRENDA GLENN
ALEJANDRA GONZALEZ
ROBERTO GONZALEZ ROTELLA
SIDNEY GOODMAN
FREDEKE GOODYEAR
RANDALL GRANSOW
JOHN GRANT
LINDA GREYAK
WENDY GROSS
ALAIN GUILLEMETTE
PATRICIA H. MENDEZ
TAMARA HABERMAN
MARILYN HALL
THOMAS HALL
ROBERT E JHAMM
CATHLEEN HANNA
DAVID HANNA
KEN HARBOUR
MARY HARRISON
ED HARROD
THERESA HARROD
MORRIE HARTMAN
ANDREW HAY
MARY HEENEY
RENEE HEIDER
DIANE HEISE
PAUL HENNING
ALEJANDRA HERNANDEZ
TERE HERRERO
MARY HICKMAN
JOYCE HIGH
TERRY HIGH
SUSAN HILL
JOHN HINES
JEAN HNYTKA
ANN HOFFMANN
WALTER HOFFMANN
RIA HOLCAK
DAVID HOLLOWAY
LARRY HOLMES
ANA LAURA HOULSTON
GARY HOWARD
ROBERT HOWELL
RANDAL HUERKAMP
DAVID HUTCHISON
ALESSANDRO IACHELLI
JOHNA INKEEP
MARILEE IVERSON
DALE JACKSON
MICHAEL JACKSON
BRIAN JACOBS
JAMES JACOBS
MARGARET JACOBS
THERESE JACOBS-STEWART
REG JAMES
MATTY JAMEZ
BERNIE DORAN JESUS GARCIA
MARK JETT
GLORIA JOANN O.
MICHAEL JOHANKE
ANTHONY JOHN ROTELLA
KENT JOHNSON
CARL JOHNSON
IRENE JOHNSON
CRAIG JOHNSON
RICK JOHNSON
PAULE JOHNSTON
MARGARET JOHNSTONE
JEANNIN JONES
MICHAEL JONES
JOSE ANTONIO JOYA CHAVEZ
NANCY KAHN
KIRSTIE KAISER
DENISE KAMENZIND
FRANCES KANE
JOSEPH KANE
STARLA KANE
MICHAEL KATZ
THOMAS KAUJ
JOHN KILBOURNE
MARY KIME
JOHN KING
ANTHONY KLATT
JOYCE KNAUFF
RUDOLPH KOVACS
JAY KRAUSE
JUDY KRINGS
JUDY AND KEN KRINGS
GORDON KURTIS
JEROME & JILL LAFFERTY
MIKE LAKING
LENARD LANGLOIS
MICHAEL LAUX
CLARE LEACH
DAVID CHARLES LEAL
BEV LEBEAU
BILL LEBEAU





PADRINOS SUSTAINING

STEWART LEDFORD
CHRISTINE LEE
GARY LEE
LARRY LEEBENS
JOY LEHMAN
RIC LEHMAN
ESTHER LERNER
PATRICIA LESTZ
HUGH LEVRIER
CINDY LEVRIER
DOROTHY LEWIS
DANIEL LEWIS CHITWOOD
ANNIE LILYBLADE
ERIC LIND
MARY LINDE
HANK LINDSEY
VICKI LINDSEY
BRUCE LINTON
NATALIA LLANAS ESCOBEDO
NORMA LOMELIN
TIM LONGPRE
EZEQUIEL LOPEZ LOZANO
ROBERTO JUAN LORANCA
DAVID LORD
RITA LOVE
STEPHEN LOVE
TRICIA LYMAN
MAUREEN LYONS
THEODORE M. CLUVER
MACA MAC MORRAN
JULIO CÉSAR MACHI
KEVIN MAGORIEN
MARCIA MAKLEY
WILLIAM MAKLEY
CHRISTOPHER MALUCK
CECIL MANGHAM
ANN MANLEY
SCOTT R MANLEY
JIM MANN
PAULINA ALEJANDRA MARQUEZ
CASTILLO
MICHAEL MARIOTT
WENDELL MARTIN
STEVE MARTIN
GLORIA LUZ MARTINEZ
CINTHIA MARTINEZ
EDWIN MARTINEZ
JOSE RAMON MARTINEZ
REYNALDO MARTINEZ
REMI MARTINEZ
ANA TERESA MARTINEZ ALANIS
NADIA MARTINEZ BASÁÑEZ
MICHELLE MARTINEZ GÓMEZ
CYNTHIA MARTINEZ HERNANDEZ
CARLO MARTINI
STEVEN MARUSARA
MARSHALL MASHBURN
TOM MASON
VICKY MASON
AMY MASON
ALEJANDRO MAYA DUARTE
LAURA MCARTHUR-HINES
DENNIS MCBRAYER
VANIA MCBRAYER
DOUGLAS MCCALLUM
MARGARET MCCALLUM
ERIC MCCLAIN
JAN MCDONALD
SCOTT MCINTIRE
ANGELA MCINTOSH
DONALD & KELLY MEAD
PHILLIP MEANS
ELLYN MEIKLE
MELISSA MERDAN
CHARLES MERRILL
MICHELLE MERRY-SHIP
SALVADOR MESA GUTIERREZ
CHRISTOPHE MEYER
HAYLEE MIHALICK
ROBERT MILANOWSKI
MARIANE MILLER
CAROLE MILLER
ELLEN MILLER
MIKE MILLER
PAUL MILLER
DAVE MOHR
MARY E. MOLZAHN
CHIARA & TOM MONTANTE
ROBERT R. MOORE
DEBORAH MOORE
JANIECE MOORE
HENRY MOORMAN
LOKESH MORADA
CYNTHIA MORALES GARCIDUEÑAS
MICHAEL MORE HOUSE
TOMAS MOSER
ZVI MOSERY
PATRICE MULARD
JOE MURPHY
JOHN MURPHY
ROBERT MURTHA
EDWARD MUSGROVE
JEREMY NANCE
PETER NEDLEY
GREGORY NEUTRA
FRANCIE NGUYEN
JAMES BARRY NIELSEN
BRENDA NOKLEBY
JOHN NOKLEBY
CYNTHIA NOONAN
WILLIAM NOONAN
IAN NORTH
LAUREEN NOVAK
CONNIE NOVARRO

HOWARD NUSBAUM
ANJANA O'CONNOR
PATRICK O'DONNELL
LILIANA OLIVO
GARY OLSEN
K.E. OLSHEWSKY
TANICE OLSON
THEODORE ORENSTEIN
JAVIER OROZCO
WILLIAM ORR
CARLOS ORTEGA
ISAÍAS ORTEGA
MAGO ORTIZ
JOSE ARNALDO OSORIO
HARRY OSTENECK
DAVID OSUNA
MANUEL PACHECO
SILVER PADACHEY
FRANCISCO JAVIER PALOMINO
GONZALEZ
JAMES & SANDRA PAPE
CECILIA PAREDES
THERESA PARSONAGE
ALICIA PARTIDA
DENNIS PASQUINI
PATTY PASQUINI
LUPE PATTERSON
FRANK PATTERSON
DAVID PATTON
DONNA PEARSON
SANG PEIRIS
ROSA ALICIA PELAYO
JEAN PENDER
ARLENE PERVIN
HANS PETERMANN
DIANE PETERSON
KENT PETERSON
PACO PINA
CARLA PRINGER
ARLENE POLNIK
JOHN POOLE
JOSEPH PORTNOY
LAWRENCE POWLESLAND
WILLIAM PRATT
GUSTAVO PRECIADO
TODD PRICE
MALCOLM PRUYS
NICOLE PRUYS
ELROY QUENROE
MICHAEL RADZILOWSKY
PRICILIANO RAMIREZ GORDIAN
BARBARA RANDI
GEORGE RANDI
WENDY RASMUSSEN
SEAN RAWLINS
LARRY READ
CHRYSTAL REECK
JERRY REECK
JENNIFER REED
DONNA REMAK
PEGGY REMSEN
PETER REX
JEFF REYNOLDS
ROBBIN RICHARDSON
MICHAEL RICHKER
KATHY RIESER
KEN RIESER
MARTHA RIOS COVARRUBIAS
JOSE LUIS RIVAS AGUILAR
PIERRE ROBILARD
JILL ROBINSON
AGUSTIN ROCHA
DOUG ROCKNE
JUAN CARLOS RODRIGUEZ
KARINA TUI RODRIGUEZ
PATRICIA ROLDAN AMADOR
JOHN ROMER
ADRIANA ROMERO RONSTADT
TED ROSE
MEREDITH ROSENBERG
WAYNE ROSS
RICHARD ROSSINI
NICK & PADDY ROUSE
KIRK ROWE
DAVE RUBINO
ALBERTO RUIZ
KRISTAL SARAHY RUIZ PEREZ
CAROL RUTTER
STEPHEN SACHNIK
BERNADETTE SALAMA
LILLIAN SALAZAR
CHARLIE SALLIS
JUAN SANCHEZ
CANDACE SANDERS
SCOTT SANDERS
ENRIQUE SANDOVAL
SANDRA SARY
JAMES SASS
JEREMY SATTERFIELD
LEANNE SAUNDERS
RACHELLE SCHAAF
BEVERLEY SCHOFIELD
YURI SCHOOLOV
MARCIA SCHROEDER
ROBERT SCHROEDER JR.
BARBARA SCHUKRAFT
JACK SCHWARTZ
ANDREA SCOTT
MARY SCOTT
ROBERT SCOTT
MICHAEL SCOTT
KAREN SEBENS
RONALD SEDGWICK
CHRISTIE SEELEY

ARIEL SEELEY
MARY SEG
GERMAN FLADUNG
MICHAEL SELOVER
ANNE SHANNON
ALINE SHAPIRO
CHRISTINE SHERMAN
JIM SHERMAN
BARBARA SKINNER
JEREMY SKOGLAND
HOWARD SKOLNIK
LESLEY SLATTERY
STEPHEN SLATTERY
KIM SLENO
BRYAN SMITH
JULIE SMITH
ROBERTO SOLIS
PHILLIP SPOHN
MARK STACKHOUSE
ANTHONIUS STAM
DAVID STAM
CHARLES STEPHENS
GARY STERN
LINELL STERNS
JEAN STEVENSON
TANYA STEWART
CALVIN STEWART
RICHARD STREIT
CHARLES STROZEVSKI
MARIANNE STROZEVSKI
CLIFF STUEHMER
ROSEMARY STUEHMER
CARL STURM
PAUL SUMMERS
SUSAN SUMMERS
ALEXIS SWALE
STEVE SWALE
KENT AND SUSAN SWANSON
SUSAN SWANSON
GORDON SWEEN
JAMES SWIFT
DEBRA TAFFET
GRACIELA EVANGELINA TAPIA
DAVID TARRANT
BILLIE TAYLOR
TIM TAYLOR
STEVEN TENNEY
BETH TESLER
FRANK THAHELD
TIM THIBAUT
JOHN THOMAS
TERRI THOMAS
LYNNE THOMAS
TIK THURSTON
JULIETTE TIMERMAN
MARK TIMERMAN
ANNE TIMMINS
MARK TISCARENO
SHERRY TOFFIN
REBECCA TOMLIN
CLARISSA TORRES YAMUNI
KEN TOUCHET
SYLVIA TOY
SERGE TREMBLAY
SHARON TRIGG
DEBORAH TROUT
SCOTT TUFT
JEANNE USHER
JEFF UTSCIG
MELISSA UTSCIG
MIGUEL VALENCIA MENDOZA
BECAS VALLARTA
DON VARNI
CARLOS VELASCO
MICHELLE VENANCE
JOSE CARLOS VILLA VELAZQUEZ
ALDANA
DIKI VOIGT
PABLO VOIGT
CATHY VON ROHR
CAROL WAGNER
PAM WASSON PARKHURST
JOHN WAUCHOPE
JIM WEBER
KATHY & JIM WEBER
BILL WEIL
AMY WELCH
GREG WHITE
DAVID WHITE
LISA WIECHERT
JOY WIEGAND
LINDA WILD
DONALD WILLEY
JOEY WILLIAMS
JUSTIN WILLIAMS
JAMES WINDMILLER
CLAIRE WINSTON
SUSAN WISEMAN
JOE WITHERWAX
GARY WOODS
MELISSA WRIGHT
KEVIN WU
KELVIN YEE
ED YORK
GLENN YOUNG
RODOLFO ZAGARENA
PAUL ZAJACKOWSKI
GRACIELA ZAMUDIO CONDE
GERARDO ZARATE
KAREN PALAFOX
HECTOR AGUIRRE PEDROZA
IVONNE ALEXANDRA
JUAN JOSE ALEY VALENCIA
MICHAEL BECKER

PADRINOS SUSTAINING

TONI BECKER
ERIC BRAVERMAN
BROOKS BROPHY
MADDISEN BRUHNS
JUAN RUBEN CASILLAS PEREZ
MCKENZIE CONNER
ERNESTO CONTRERAS
MICHAEL COYLE
ARCADIO ESTRADA
OSCAR FREY
ROSÁ GARCIA
CATHERINE GOGLIA
ARMANDO GONZALES
JENNIFER ASHLEY GOSSE
ALFREDO GUTIERREZ POSADA
MARIA ANGELINA IBARRA
JUAN CARLOS JORGE KURI
JOYCE KINNEN
SCOTT KINNEN
MICHAEL LEMPERLE
URIEL LEON MONTOYA
JOSE LUIS LOPEZ
LUZ TERESA LOPEZ BUENOSTRO
ANDREA LOPEZ LOMELI
XIADANI MENDEZ
MARY ELLEN MONCRIEFF
SCOTT ELLSWORTH MONCRIEFF
DANIA PARRA
ANTONIO PEREZ
LOURDES REBECA PEREZ ABBUD
CARLA SUSANA SANCHEZ
EDGAR PINEDA
STEFANI SANCHEZ RODRIGUEZ
JAME SHOEMAKER
SIGIFREDO VELAZQUEZ
CAROLINA ALEMAN
JASON ALLMON
NAIBE AVILA NUNEZ
MARCELA BARRAGAN
MARIO BARRAGAN
BARB BELCHER
MIKE BELCHER
DON BRIDGES
MIRIAMBRIDGES
KIMBERLY CALIZ
MIGUEL ANGEL CALIZ
MICHAEL COYLE
LEIBERH NOEL DIAZ
JORGE FLORES
ISABELGARCIA
IRENE JOHNSON
IRENE JOHNSON
JIM MCGRATH
TRACY PARKS
CRISTOPHER RAMIREZ
KAR REESE
NOEL RIVAS
ANGELS RMIENTO
GREGORY SCHOLOM
STEVENS CHOLOM
TANYA SEYMAR
JIM SMOTHERMAN
PAT SMOTHERMAN
DAWN SOUCIER
MIKE SOUCIER
IRMA TORRES
DANIELA TRIGO
TENG YANG
GABRIEL ZAMORANO
SHIFTEH ESSNAASHARI
ALICIA URTIAGA
KAREN ROCHA MACEDO
SERGIO SANCHEZ
FRANK OHLY
KIMBERLY MARTINEZ
NORMA FURLONG
JOAQUIN JIMENES
BESSY RUANO
MARIA ESTER CASTILLO
ANGELICA HERNANDEZ
LORENA ARIAS
RANDAL CRAIG
NICK STABILE
LINDA CROW
RAQUEL PERES
RAYMOND PARR
DAWN ACOSTA
EDWARD GRAMMENS
LINDA JO STROUSE
C. SCOTT HAGLER
LOURDES AGUILAR
MICHELLE TURPIN
KATHY NORWINE
MARY BETH ROBERTS
GREGORY BANKS
CARLOS MARTINEZ VILLARREAL
EDIE HASLAUIR
MARIA ISABEL CORTEZ
JONATHAN BENNET
ANA MARIA MALDONADO
MICHAEL MELLO
ALEJANDA PARRA
JEFF WOODS
DAN TOSEZAK
MICHAEL MORROW
RANDY BATTISON
JO-ANN LA FRIEIERE
CLAIRE LANSDELL
HELEN NEMETH
STEPHEN MACNEIL
DENIS LOISEAU
ROBERT VERGE
MARK RIES
COLISTIA SAWYER
JULIE WEINER

GRACE FLORES
SILVIA DRISCOLL TORRES
LAURIE BECK
CAROLINA VILLA
JAHAZIEL PINEDO
GEORGINA TINOCO
HENRY VERA
CHRISTINA MARTIN
SEAN ABRAHAM
PEDRO JUAN CORDOVA
RICHARD HETHEY
FRANK KLINGBEIL
JED PARADIES
LINDSAY SCHOFIELD
IRMAN FONSECA
JANE VANDERBURGH
GRACIELA ROSAS
RALPH MAUGHAM
STEVEN BAILEY
SOFIA PENABAZ WILEY
KATHY LEBARON
EDWARD A JOHNSON
DAVID AVILA
MARC GAGNE
NORMAN WITKIN
SYLVIA HOFMANN
JORGE BARBA
DAVE DUCKWITZ
JAVIER MENDOZA
ALEJANDRO BARRERO
DEBRA DUDLEY
MICHAEL DAVIS
MARY PITZER
JULIA BROOKS
SANDI ZIMMERMANN
DIRK NETTLES
EMMA KOBIL
FABIAN DE LA CRUZ
NATALIA VOLANBERG
BRAD LIPPITZ
BERT ELLIS
RICARDO DOMINGUEZ
TOM ROBERTS
PATRICIA STREETER
NICHOLAS DARSCHESWSKI
CINDY HALLEN
KIMBERLY LA RUE
JOEL DUNLAP
MARVIN FISHER
SONIA SHEELY
CARL JOHANN
TRICIA SYZ
ALICIA TELLO
ROBERT STEADMAN
KERRY ROSSALL
SARA CAPARELLO
SHERRI MCINTYRE
DANIEL AGEE
LINDA AGEE
RENEE ALBERTS
VICTOR AVILA
JON AYNESAZIAN
SUSANNE BARRETT
CLAU DE BAULIANNE
CAROLYN BLACKSTOCK
LAURIE BLACKSTOCK
TERESA BRIA & GUEST
DAVID BROWN
YVONNE BROWN
LORI BUMGARDNER & GUEST
KAREN BURROWS
DAVID CADWELL
JORGE CARDENAS
EVE CHAVEZ
STEVE CLIFTON
LINDA COON
LYNN COSAND
ANGELA CURLEY & GUEST
DANETTE CYR & GUEST
SARAH D'ARCY
PAUL DEAL
MICHAEL DEHART
PETER DOERING
JOLENE ESARYK
STEFAN FEDIUK
GARY FENCHUK
PATRICIA FENCHUK
MARCIA FLUER
ROBERT FREDERICKSON
ROBERT MURRAY FREDERICKSON
GLORIA FURBER
JOSEPH FURBER
SHU-LING GARVER
YALILE GONZALEZ
MICAH GRABER
JAN GRUDE
TRUDYANN GRUDE
JEFF JONES
MARIA JONES
TOMAS JONES
ANNA KAN
JUDI KESSLER
MARK KONTULIS
CARLOS KORB
MARY KORB
ERWIN KRIEG
BRENT LANE
LAURA LANE
KIM LEE
JANET LEWIS
LIZ LOGAN
DON LUNDORIN
RODOLFO MAGANA
JOHN MAILLOUX
ADAM MC ROBERTS

KENNETH MCALLISTER
ERNEST MCLEOD
MONSERRAT MORENO
KEVIN MOSS
DONALD NELSON
LINDA NEVIN & GUEST
JAYMAN NORDGREN
ROLLIN NORDGREN
MAEVA OLIVOS
GINNY OUTTEN
WAYNE OUTTEN
SYLVIE PARADIS
ALFONSO PENA
BRIAN PICCINI
SHELLEY RAPP
CHRIS RAY
HOLLY RAY
ABRIEL RODRIGUEZ
ERICK ROMERO
CHRISTINA RUCKEL
PHILIP RUCKEL
FRED RUIZ
LOUIS SAMANIEGO
RICARDO SANTA CRUZ
LAURA SANTOS
STEVEN SAYRE
JOHN SCHMITT & GUEST
SPANKY SCHUBERT
JIM SELLMAN
JESSE SPENCER
ALEXANDER SPRAGUE
SHERI STOCKWELL
WILLIAM STOCKWELL
MARYLOU SWIFT
MARIO SYBERS
BRAD TARRAS
KAREN TARRAS
ANGELO VALLEJOS
ALAIN VERRET
RACHELLE VICHA
MARCO VIDALI CASTILLO
VALENTINA VIDALI VERGARA
TRACEY WALLACE
PEGGY WEDDELL & GUEST
JAN WILLIAMS
MARY LOU ZANGERLE
CAREN ZIELKE
JOE ADMONIUS
WILLIAM ALLEN MOORE
GUSTAVO ALONSO
ADAN ARCE HERNANDEZ
WILLIAM BAKER
CHARLIE BAREFIELD
ROBIN BAREFIELD
ELLA BASQUE
CHRIS BECKSTEAD
SUSAN BORNEMAN & GUEST
KATERINA BRODARIC & GUEST
DEERICK BURRELL
PENNY CALLMAYER
JOHNNY CASANA
JAMES CASSELY
DAVID COULTHARD
RICHARD CRECCO
OMAR CUELLAR
DAVID SNIDER
BRIAN DAVIS
SUSAN DRODGE
RICHARD EASTMAN
JEAN FISHBECK
CARL J FITZWATER
LISA FRENDO
DAVID GALDAMEZ
ALFREDO GALLEGOS
SILVIA GALLO
LISA GANDY
BARBARA GARDNER
DAVID GARDNER
DARREN GLEW
LORI GOLIN-KERNER
LINDA GOMKE & GUEST
RANGEL GONZALES
GINNIE GUEVARA
KEITH GUEVARA
GLENN KACIC
SANDEEP KUMAR
BENOIT LAFLECHE
DANIEL LEON
LES
CONCE LIZAOLA
SCOTT LOCKRIDGE
DENNIS LYONS
ERIC MAGERS & GUEST
ROBERTO MALDONADO
MARK
DANIEL MARTINEZ
LIZZY MARTINEZ
MARTHA MARTINEZ
TAMARA MCINTOSH
ITZEL MORA
STEPHEN NUNN
JAMES OLLERENSHAW
SAMANTHA OLLERTON
SANDRA OLSEN (QUIMIXTO)
VALENTINO ORTIZ
EMILY ORTIZ & GUEST
WAYNE OUTTEN
BONNIE PADDOCK
MICHELINE PELLETIER
OSCAR PERA
ANNE PETERSON
JOE PETTY
LYNDA PETTY
THIERRY POMETTE
JUDY POPOVICH



PADRINOS SUSTAINING

CINDY ROBERTS
JESSE ROSE ROBERTS
TOM ROBERTS
MARCIA RODGERS
DANIEL SANTILLAN
RAYMOND SAVOIE
STEVE SHUNK
RICHARD SILVER
MARK SIMPSON
SUSAN SIMPSON
ELIZABETH STRINGER
MAGGIE STUDER & GUEST
BARBARA THOMPSON
CAROLE TIMMEL
LIDIA VAZQUEZ
MARTHA VERONICA
LESLIE WALTZER
MICHAEL WALTZER
DEAN WARREN
LLOYD WHITESIDE
SHAWN WOLFE
CATHERINE DUNLAP CURTIS DUNLAP
GREGORY DENEWTH JOSEPH MITCHELL
CARLA RAMIREZ
CONY MELGAREJO
SUSAN COGAN
ARTURO CARBAJAL
CARLOS OSUNA
TERRY USHER
BARBARA A THOMPSON
LISA WHITE
GARY ORIAN
KARLA GONZALES
TERE VAZQUEZ
NANCY HEMENWAY
BLANCA LUZ PATIÑO
RODOLFO SAENZ DE UGARTE
LINN CRIVELLI
EDUARDO CASTRO
JACK VETTER
JACK K SIMMONS
MICHAEL CHRISTIANSEN
BRENDA WISMANN
ADALBERTO MORENO
MATIAS VERDIN
WENDY RANGEL
OSVALDO CASTRO
JOSE TRUJILLO
ED WALTERS
DOUGLAS GURLEY
ROBERT CACERES
MITCH MAHLER
JAMES MCKIE
ROBERT MEEKER
SAMANTHA OLLERTON
ROBERTO MALDONADO
DAVID GARDNER
CHRIS BECKSTEAD
SANDRA OLSEN (QUIMIXTO)
GLENN KACIC
MONICA ASENSIO
HARRY WITZ
SANDRA FLORES
ADA FLORES
JESUS CAZARES URIBE
JASON MICHAEL BUTLER
SCOTT SNYDER
CUAUHTEMOC MORALES
JOYCE NORDQUIST
TSEDENIA WOLDEHANNA
AARON SALAS
EDUARDO RAMIREZ
JODI WOLK
SHASTA TOWNSEND
TYMEKA ZIMMERMAN
NORMA SMITH
FRANCISCO PEREZ
ERIKA GRADILLA
CHRISTIAN DIETRICH
CHRIS GRIER
HUMBERTO RAMIREZ

INDIVIDUAL

ANGELICA MARIA ALCARAZ RUESGA
PAULA ALLRED
DANA ANDERSON
JEFF ANGELO
MARCIA APPELGATE
JUDY AYLWARD
LUCIA BARANOVA
SHIRLEY BARCA
JAN BIERMAN
BRISCHA BORCHGREVINK
GERI BRIEF
CARL BRINK
DOUGLAS BRYAN
TARIN LINDA CALMEYER
KRISTIE CARNEY
EMILY CESCO
SANDRA CESCO
YAN (ALAN) CHEUNG
EVA CORBIN
CARYN CRUMP
CHRIS CURR
MARI JO + JOHN DE WAAL
RICHARD DECARLO
SCOTT DVORAK
MARTIN DYER
ELIZABETH EDWARDS
PHYLLIS EVANS
CYNTHIA EVERS
SHIRLEY FASTNER
JOHN R. FRALICH
PATRICIA GALLERY
LINDA GALSTON
CYNTHIA GAULIN
JAVIER GONZALEZ MONTESINOS
CATHY GORDON
BRENDAN HAGGERTY
CHRISTIE HALL
CLAUDIA HARTMANN
BRENT R. HAUG
ROSA ELVIA HERRERA GLEZ
CHARLES HESS
KARLEEN HOERR
DOMINIQUE HOFSTETTER
SHARON JULIUSSEN
ZEYNEP KABULOGLU
NAOMI KITAMURA
KATHLEEN KUTZ
VELORA LILLY
EDGAR LOCKHART
EDUARDO LOPEZ
CAROLE MACFARLANE
STEPHEN MALOON
JENNIFER MANN
CHRISTINE MARTELL
RACHEL MCMILLEN
MARGARET MILLS
HARRIET MURRAY
MARTHA MYERS
LORRY NEAL
KATHY NIMZ
LOUIES NURSERY
FRANK OCHMANN
MICHAEL OLSCHAFSKIE
JULIANNE OLSON
KIRBY ORRICK
JAMES PARKER

SUSANA PELAYO
KATHLEEN PIERCE
DONNA PLANT
LISA PRESCHER
MYRNA PRESSE
MIRANDA REEVES
JESUS REYES
KATHRYN RINALDI
KJALILL ROBLES ACOSTA
DAVID SALTER
MICHAEL SCHOEPE
DIANA LYNN SCOTT
JOYCE SECHLER
PETER SIEGEL
RONALD SPRINGER
JIM STAGI
SANDRASTENIUS
MAUREEN SULLIVAN
JULIE URECH
PAULINA S. VALDÉS TORT
DEBBIE VASKE
MATTHIAS VOGT
DARCI WAHL
TRICIA WEX
JOHNATHON WHITE
KATHLEEN WILSON
DONNA WYMAN
STEVEN BUEHLER
SHASTYN BURLING
SUE FINNERON
PAUL BALCERZAK
MARIE LOUISE DRISCOLL
ELTON LARRY
DAWN STEPHENS
TERYL BIRKES
INGRID ROHLFS
FELIPE DE JESUS PEREZ TORRES
STEPHANIE DAUGHTREY
PAUL FRIESEN
DORIS ISABELLA FEELY SANCHEZ
JOSE FERNANDO MENDOZA MARTINEZ
ANA CLAUDIA NAOUFAL
RIO ALLEN
LARISSA AUMAND
LOA BIEK
JAN CANTRILL
LESLIE KORN
KATHLEEN MCMAHON
DAVID SHARPE
GALE SIMPSON
ESTEFANIA ARIAS BECERRA
SUSANNE BEIQUE
ALISON BOOZ
SASHA BRANNUM
CHARLY JONHSON
GILIA CHAZAN
CHRISTOPHER MERTZ
KATHLEEN MYKLEBY
PEG STELEY
CINDY TEARE
JAMES FRITZ
ALEJANDRO CUENCA
PENNY VADNAIS
SUSANA MORALES
CHRISTOPHER MERTZ
TROI OLIVARES
LAURA LEE ALSOP

Si su membresía ha expirado, o no puede encontrar su nombre en la lista, por favor notifique al correo:
If your Membership has expired, or you cannot find your name, please notify us at:
membership@vbgardens.org

ASIMISMO, AGRADECEMOS A ESTAS FUNDACIONES: WE THANK THE FOLLOWING FOUNDATIONS FOR THEIR SUPPORT

CHARLES H. STOUT FOUNDATION
INTERNATIONAL FRIENDSHIP CLUB
MELINDA MCMULLEN CHARITABLE TRUST
MT. CUBA CENTER



Tus donativos al Jardín Botánico de Vallarta son muy apreciados, son de gran ayuda para continuar con nuestros programas de conservación y seguir apoyando a los grupos escolares.

Your donations to the Botanical Garden of Vallarta are very much appreciated. They are of great help to continue with our conservation programs and to continue supporting school groups.

México



Para las donaciones en México no contamos con recibos deducibles de impuestos.

**Transferencias bancarias: Jardín Botánico de Vallarta AC
RFC: VBG060725J16**

For donations in Mexico we do not have tax-deductible receipts.

**Wire transfers: Vallarta Botanical Gardens AC
RFC: VBG060725J16**

Transferencia electrónica:

**Banco: BANORTE
Cuenta en pesos mexicanos (MXN): 0528568295
Cuenta en dólares EE. UU. (USD): 0514217608
Sucursal: Centro**

**CÓDIGO SWIFT: MBCOMXMM
CLABE: 072375005285682956
CLABE: 072375005142176084**

Wire transfers:

**Bank: BANORTE
Account in Mexican Pesos (MXN): 0528568295
Account in US Dollars (USD): 0514217608
Branch office: Centro**

**SWIFT CODE: MBCOMXMM
CLABE: 072375005285682956
CLABE: 072375005142176084**



Canadá



Nuestros programas califican para expedir recibos de donativos a través de The Canadian Children's Shelter of Hope Foundation (CCSHF). Los cheques pueden ser enviados a: Canadian Children's Shelter of Hope Foundation, 87 Lavinia Ave. Unit #2, Toronto, ON, M6S 3H9 Canadá.

En tus cheques escribe "VBG" en referencia a Vallarta Botanical Garden. También puedes donar utilizando tu tarjeta de crédito en CanadaHelps.org (la página de donativos está vinculada al CCSHF y su web <https://bit.ly/33HMXWE>)

Our educational programs qualify for tax-deductible receipts provided by The Canadian Children's Shelter of Hope Foundation (CCSHF). Cheques may be mailed to: Canadian Children's Shelter of Hope Foundation 87 Lavinia Ave. Unit #2, Toronto, ON, M6S 3H9 Canada.

Please write "VBG" for "Vallarta Botanical Gardens" on your cheques. Alternatively, you may donate using a credit card through: CanadaHelps.org (whose donation page is linked to the CCSHF website <https://bit.ly/33HMXWE>) selecting the "Vallarta Botanical Gardens Fund."

EE.UU.



Nuestra organización de apoyo puede promover recibos de donativos: "Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C."

Los cheques pueden ser enviados a: Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C. 1 Glen Drive, Mill Valley CA, 94941, United States

Se aceptan transferencias electrónicas y/o depósitos directos:

Escribe a treasurer@vbgardens.org para obtener los números de ruta y de cuenta.
PAGOS CON TARJETA DE CRÉDITO:

Llámanos: +52 322 223 6182

Donativos de acciones e IRA distributions:

• Charles Schwab Account # 46789311 DTC. Clearing # 164 Code: 40

Our direct support 501(c)3, "Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C." issues tax-deductible receipts for U.S. taxpayers:

Checks may be mailed to: Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C. 1 Glen Drive, Mill Valley CA, 94941, United States

Wire transfers / direct deposits are accepted:

Please write to treasurer@vbgardens.org for routing and account numbers.

CREDIT CARD PAYMENTS:

Call us w/ your card info: +52 322 223 6182

Donations of stocks and IRA distributions:

• Charles Schwab Account # 46789311 DTC. Clearing # 164 Code: 40



¡Gracias por sus generosas contribuciones!
Thank you for your generous contributions!

Tel: 01 52 322 223 6182 (llamadas internacionales)
ó 223 6182 (llamadas locales)
Email: contac@vbgardens.org
Web: www.vbgardens.org/es/

Phone: 01 52 322 223 6182 (international calls)
or 223 6182 (local calls)
Email: contac@vbgardens.org
Web: www.vbgardens.org



Vallarta Botanical Garden
Carretera Puerto Vallarta
a Barra de Navidad Km. 24
Las Juntas y los Veranos
Puerto Vallarta, Jalisco.
C.P. 48447

¡ENVÍE ESTE BOLETÍN A UN AMIGO. COMPARTE ESTE BOLETÍN CON UN AMIGO!
FORWARD THIS NEWSLETTER TO A FRIEND. SHARE THIS NEWSLETTER WITH A FRIEND!